



UMOWA DOTYCZĄCA PROGRAMU SELECT

Subskrypcja Programu SELECT Użytkownika podlega następującym warunkom, które łącznie ze wszystkimi odnośnymi Dokumentami ofertowymi stanowią **Umowę dotyczącą Programu SELECT („Umowa”)**, zawartą pomiędzy Użytkownikiem a Jednostką Zawierającą Umowy firmy Bentley:

Warunki Programu SELECT

Warunki Ogólne firmy Bentley;

Warunki Wsparcia i Konserwacji;

Warunki Świadczenia Usług;

Warunki Oferty Cloud;

Warunki Subskrypcji Usług Cloud; oraz

Warunki Właściwe dla Danego Kraju.

Umowa dotycząca Programu SELECT

Warunki Programu SELECT

1. Definicje.

Zawarte w niniejszych Warunkach Programu SELECT słowa, terminy i frazy pisane wielkimi literami mają znaczenie podane poniżej lub w Warunkach Ogólnych firmy Bentley.

2. Zakres Programu SELECT.

Użytkownik wyraża zgodę na odpłatne objęcie Programem SELECT wszystkich Produktów firmy Bentley, na które uzyskał licencję. Firma Bentley zapewni Użytkownikowi usługi Programu SELECT w odniesieniu do wszystkich Produktów firmy Bentley, na które Użytkownik uzyska licencję, zgodnie z postanowieniami Umowy. Wszelkie dodatkowe Produkty firmy Bentley, na które Użytkownik uzyska licencję w okresie obowiązywania subskrypcji Programu SELECT, zostaną automatycznie objęte Programem SELECT Użytkownika, a dodatkowe „Opłaty Subskrypcyjne” będą uwzględnione w okresowych fakturach wystawianych Użytkownikowi z tytułu usług Programu SELECT.

3. Licencje Produktów.

3.1. Istniejące licencje. Firma Bentley i Użytkownik oświadczają, że Umowa zmienia i uzupełnia wszelkie umowy licencyjne obowiązujące w Dniu Wejścia w Życie w odniesieniu do Produktów (wraz z ich poprzednimi wersjami), w razie niezgodności między postanowieniami którejs z umów licencyjnych obowiązujących w Dacie Wejścia w Życie w odniesieniu do Produktów a postanowieniami niniejszej Umowy, postanowienia niniejszej Umowy są decydujące do czasu rozwiązania niniejszej Umowy, kiedy to w odniesieniu do używania przez Użytkownika Produktów, na które uzyskał on licencję na czas nieokreślony, będą obowiązywały postanowienia umowy licencyjnej załączonej do Produktu lub Ważnej Aktualizacji Produktu w chwili dostarczenia go Użytkownikowi.

3.2. Przyszłe licencje. Jeśli Użytkownik nabydzie lub uzyska licencję na kopię Produktu, korzystanie przez Użytkownika z takiego Produktu podlega postanowieniom umowy licencyjnej dołączonej do Produktu w chwili dostarczenia go Użytkownikowi, zmienionej lub uzupełnionej postanowieniami niniejszej Umowy w brzmieniu obowiązującym w chwili udzielenia licencji. Użytkownik wyraża zgodę na to, że pobranie przez niego lub używanie któregośkolwiek dostarczonego Produktu będzie równoznaczne z wyrażeniem zgody na postanowienia umowy licencyjnej dołączonej do Produktu w chwili dostarczenia go Użytkownikowi. w razie niezgodności między postanowieniami umowy licencyjnej dołączonej do Produktu w chwili dostarczenia go Użytkownikowi a postanowieniami niniejszej Umowy obowiązującymi w dniu zakupu danego Produktu postanowienia niniejszej Umowy obowiązujące w dniu zakupu danego Produktu mają pierwszeństwo przez okres obowiązywania niniejszej Umowy. w razie dopuszczalnego rozwiązania niniejszej Umowy w odniesieniu do Produktu, na który udzielono licencji na czas nieokreślony, korzystanie przez Użytkownika z danego Produktu będzie jednak podlegało postanowieniom umowy licencyjnej dołączonej do Produktu w chwili dostarczenia go Użytkownikowi.

3.3. Zakaz cesji. z zastrzeżeniem Części 8.1 Warunków Ogólnych firmy Bentley, Użytkownik nie może sprzedawać, cedować, przekazywać, obciążać, licencjonować ani używać swoich praw wynikających z licencji na korzystanie z Produktów firmy Bentley bez uprzedniej pisemnej zgody firmy Bentley. Jeśli firma Bentley wyrazi na to zgodę, Użytkownik może na stałe scedować licencję na rzecz innego użytkownika końcowego pod warunkiem, że całe oprogramowanie i związana z nim dokumentacja oraz nośniki objęte licencją zostaną przekazane takiemu użytkownikowi końcowemu, a Użytkownik nie zatrzyma żadnych ich kopii, i z zastrzeżeniem, że ów użytkownik końcowy zobowiąże się na piśmie wobec firmy Bentley do objęcia Programem SELECT wszystkich licencjonowanych Produktów i przestrzegania warunków aktualnie obowiązującej umowy licencyjnej na dany Produkt. Prawa i obowiązki przedstawione w niniejszej Części 3.3 pozostaną w mocy w przypadku zakończenia lub rozwiązania Umowy i pozostaną wykonalne niezależnie od takiego zakończenia lub rozwiązania.

4. Programy licencjonowania SELECT.

Jeśli niniejsza Umowa nie stanowi inaczej, licencje na Produkty firmy Bentley są udzielane na zasadzie „na Urządzenie”, zgodnie z postanowieniami właściwej licencji dla użytkownika końcowego dostarczanej wraz z Produktem firmy Bentley. Poniższe programy licencjonowania są dostępne wyłącznie dla Produktów Objętych Licencją. Firma Bentley zastrzega sobie prawo do dołączenia lub wyłączenia któregośkolwiek z Produktów z dostępności w poniższych programach licencjonowania. Firma Bentley zastrzega sobie prawo zakończenia któregośkolwiek z programów licencjonowania bez powiadamiania Użytkownika. Do czasu odnowienia lub zakończenia niniejszej Umowy, zakończenie któregośkolwiek z programów licencjonowania nie będzie jednak miało wpływu na licencje na Produkty przyznane uprzednio w ramach takich zakończonych programów licencjonowania. w celu uniknięcia wątpliwości wszelkie licencje przyznane uprzednio w ramach zakończonych programów licencjonowania wygasają w chwili odnowienia lub zakończenia niniejszej Umowy.

4.1. Licencje zbiorowe. Firma Bentley niniejszym udziela Użytkownikowi ograniczonego, niezbywalnego i niewyłącznego prawa do wykorzystania Produktów Objętych Licencją wyłącznie do Korzystania w Celach Produkcyjnych w sieciach komputerowych obejmujących wielu użytkowników oraz do instalowania licencjonowanego Produktu na więcej niż jednym komputerze lub dysku twardym.

Użytkownik powinien umożliwić monitorowanie korzystania z licencji zbiorowych i zarządzanie nim za pośrednictwem usług SES. Użytkownik przyjmuje do wiadomości, że nieprzerwane działanie Produktów firmy Bentley objętych licencją zbiorową jest uzależnione od przekazywania Danych Korzystania między Produktami firmy Bentley a usługami SES. Użytkownik zobowiązuje się nie zakłócać przekazywania do firmy Bentley rzetelnych Danych Korzystania przez zainstalowane Produkty.

Za zgodą firmy Bentley Użytkownik może zainstalować i wdrożyć alternatywną technologię licencyjną firmy Bentley, wymaganą okresowo przez firmę Bentley do monitorowania korzystania z produktów. Użytkownik zgadza się i przyjmuje do wiadomości, że w takim przypadku alternatywna technologia licencyjna będzie okresowo przekazywać firmie Bentley wygenerowane pliki Danych Korzystania. Użytkownik zgadza się na takie przekazywanie firmie Bentley.

Firma Bentley ma obowiązek wyznaczyć przedziały czasu i zmierzyć liczbę unikatowych Urządzeń, na których Użytkownik wykorzystuje każdy Produkt w danym Oddziale w określonym przedziale czasu („Korzystanie Zbiorcze”). Przedział czasu, w jakim mierzone jest Korzystanie Zbiorcze, może ulegać zmianom i różnić się w zależności od Produktu Objętego Licencją oraz innych kryteriów.

Objęcie licencjonowanych produktów Programem SELECT uprawnia Użytkownika do Korzystania Zbiorczego w każdym Oddziale z takiej liczby kopii Produktów, na jaką Użytkownik w danym Oddziale posiada licencje.

W celu uniknięcia wątpliwości prawo do licencji zbiorowych na Produkty przyznane Użytkownikowi zgodnie z niniejszą Częścią 4.1 wygasa w przypadku

Umowa dotycząca Programu SELECT

rozwiązania lub nieprzedłużenia niniejszej Umowy, nawet jeśli dane Produkty są objęte licencją na czas nieokreślony.

- 4.2. **Licencje czasowe.** Jeśli w ciągu kwartału kalendarzowego (lub w innym czasie, który może być okresowo oferowany przez firmę Bentley) liczba unikatowych Urządzeń w Oddziale Użytkownika, w którym wykorzystywany jest Produkt, przekroczy liczbę kopii tego Produktu, na jaką Użytkownik w danym Oddziale posiada licencje („**Nadmierne Wykorzystanie**”), firma Bentley może przyznać Użytkownikowi działające wstecz licencje obejmujące takie Nadmierne Wykorzystanie („**Licencje Czasowe**”) i wystawić Użytkownikowi fakturę z tytułu opłat za dany Oddział i za licencjonowany Produkt, równych maksymalnej kwocie za Nadmierne Wykorzystanie („**Oplaty za Licencje Czasowe**”), przy czym rzeczony Licencje Czasowe wchodzi w życie dopiero z dniem zapłacenia przez Użytkownika Opłat za Licencje Czasowe. Opłaty za Licencje Czasowe będą obowiązywać od rozpoczęcia okresu kalendarzowego, do którego się odnoszą.

Jeśli Użytkownik nie zapłaci Opłat za Licencje Czasowe, firma Bentley ma, oprócz praw określonych w Części 7.2 Warunków Programu SELECT firmy Bentley, prawo: (i) przedsięwziąć środki techniczne, których celem będzie ograniczenie możliwości Użytkownika w zakresie Nadmiernego Wykorzystania i/lub (ii) odwołać udzielone Użytkownikowi licencje zbiorowe zgodnie z Częścią 4.1 powyżej niniejszych Warunków Programu SELECT.

- 4.3. **Program SELECT Open Access.** Za zgodą firmy Bentley Użytkownik może uczestniczyć w prowadzonym przez firmę Bentley programie SELECT Open Access („**SELECT Open Access**”). Korzystanie z Produktów w ramach programu SELECT Open Access wymaga usług SES i podlega monitorowaniu i pomiarom odnoszącym się do licencji zbiorowych, jak określono to w Części 4.1 powyżej niniejszych Warunków Programu SELECT.

Korzyści wynikające z programu SELECT Open Access obejmują: (i) niewyłączną, ograniczoną, odwołalną, niezbywalną i niepodlegającą cesji licencję na instalację i użytkowanie w celu Korzystania w Celach Produkcyjnych wyłącznie Produktów Objętych Licencją, nawet jeśli Użytkownik nie uzyskał na kopie rzeczonych produktów żadnych innych licencji; a także (ii) dostęp Użytkownika do oferowanych na żądanie i wirtualnych szkoleń oferowanych przez firmę Bentley, odpowiadający wartości Korzystania z Programu SELECT Open Access (zdefiniowanego poniżej) przez Użytkownika.

Na zakończenie każdego kwartału kalendarzowego firma Bentley wystawi Użytkownikowi fakturę z tytułu Opłat za Licencje Czasowe za szczytowe Korzystanie Zbiorcze z danego Produktu w danym Oddziale i w danym kwartale, uwzględniając Nadmierne Wykorzystanie odrębnie licencjonowanych Produktów („**Korzystanie z Programu SELECT Open Access**”). Opłatami za Licencje Czasowe za Korzystanie z Programu SELECT Open Access są opłaty obowiązujące w momencie rozpoczęcia danego kwartału kalendarzowego. Przez udział w programie SELECT Open Access Użytkownik zobowiązuje się do regulowania Opłat za Licencje Czasowe za wszelkie Korzystanie z Produktów na mocy niniejszej Umowy, przy czym kwota tych opłat w odniesieniu do Produktów licencjonowanych oddzielnie jest ograniczona wyłącznie do wartości Nadmiernego Wykorzystania.

4.4. Równoważenie Pakietu.

- 4.4.1. Na co najmniej trzydzieści (30) dni przed upływem roku obowiązywania niniejszej Umowy, zgodnie z postanowieniami Części 7.1 poniżej, Użytkownik może, za zgodą firmy Bentley i na określonych w niniejszej Umowie warunkach, wystąpić z wnioskiem o przeprowadzenie Równoważenia Pakietu („**Równoważenia Pakietu**”). Równoważenie Pakietu pozwala użytkownikowi wymienić licencje na Produkty Objęte Licencją, które zostały kupione od firmy Bentley w celu wykorzystania na czas nieokreślony („**Licencje na Czas Nieokreślony**”), na licencje na inne Produkty Objęte Licencją zastępujące Licencję na Czas Nieokreślony („**Licencje na Wymianę Pakietu**”) przeznaczone do wykorzystania w Oddziale posiadającym Licencje na Czas Nieokreślony zgodnie z warunkami Części 6.1 niniejszych Warunków Programu SELECT.

- 4.4.2. Użytkownik może wymienić Licencje na Czas Nieokreślony na Licencje na Wymianę Pakietu o sumarycznej wartości obliczonej na podstawie obowiązującego cennika opublikowanego przez firmę Bentley w Państwie, w którym licencja na czas nieokreślony na Produkt jest wykorzystywana („**Bieżąca Cena Licencji**”), nie wyższej niż sumaryczna wartość obliczona na podstawie Bieżących Cen Licencji dotyczących Licencji na Czas Nieokreślony. Wskutek takiej wymiany prawa licencyjne przyznane Użytkownikowi przez firmę Bentley w odniesieniu do Licencji na Czas Nieokreślony ustają, a prawa licencyjne odnoszące się do Licencji na Wymianę Pakietu nabierają mocy na początkowy okres dwunastu (12) miesięcy, przy czym wnioski o przedłużenie umowy składane będą automatycznie, o ile Użytkownik nie powiadomi firmy Bentley, że nie zamierza występować o przedłużenie umowy. Bez uszczerbku dla powyższych postanowień, po rozwiązaniu niniejszej Umowy lub zakończeniu programu licencjonowania Równoważenia Pakietów każda przyznana Użytkownikowi Licencja na Wymianę Pakietu traci ważność, a prawo Użytkownika do korzystania z Licencji na Czas Nieokreślony musi zostać przywrócone. Aby móc skorzystać z tej oferty, Użytkownik musi mieć na bieżąco opłacone wszystkie faktury firmy Bentley.

- 4.5. **Licencje bezpłatne.** Użytkownik ma niewyłączne prawo, aby bez uiszczania opłaty licencyjnej, lecz w pozostałym zakresie zgodnie z niniejszą Umową, sporządzić kopie niektórych Produktów Objętych Licencją udostępnianych przez firmę Bentley i oznaczonych przez firmę Bentley jako bezpłatne oprogramowanie, które będą przeznaczone do Korzystania w Celach Produkcyjnych i mogą być używane wyłącznie przez Użytkownika. Użytkownik ma prawo dalszego rozpowszechniania w formie zapisu maszynowego Produktów, które zostaną oznaczone przez firmę Bentley jako podlegające takiemu dalszemu rozpowszechnianiu, na rzecz osób trzecich, wśród których Użytkownik rozpowszechnia Produkty firmy Bentley; musi jednak zobowiązać rzeczoną osobę trzecią do niedokonywania dalszego rozpowszechniania tych Produktów. Jeżeli firma Bentley wyraźnie nie zezwoli inaczej na piśmie, licencje bezpłatne przyznane lub rozpowszechniane dalej na mocy powyższego postanowienia wygasają z chwilą rozwiązania niniejszej Umowy.

- 4.6. **Ocena produktów.** Firma Bentley przyznaje Użytkownikowi, pod warunkiem zachowania zgodności z procedurami opisanymi w niniejszej Części 4.6 Warunków Programu SELECT, ograniczone, niezbywalne i niewyłączne prawo do utworzenia w każdym Oddziale jednej (1) kopii każdego Produktu Objętego Licencją, przeznaczonej wyłącznie do Korzystania w Celu Oceny takiego Produktu, przy czym Użytkownik nie będzie miał żadnych praw do kopii testowych Produktów objętych licencją udzieloną Użytkownikowi wcześniej. Okres korzystania z kopii testowej nie może przekraczać trzydziestu (30) dni, a firma Bentley może umieścić w Produkcie mechanizm powodujący wyłączenie Produktu lub jego wygaśnięcie po upływie trzydziestu (30) dni. Dla celów tych Warunków Programu SELECT, „**Korzystanie w Celu Oceny**” oznacza: wykorzystanie Produktu firmy Bentley wyłącznie w celu wewnętrznej oceny takiego Produktu. Korzystanie w Celu Oceny wyraźnie wyklucza używanie Produktu w bieżących projektach, używanie go za jakimkolwiek wynagrodzeniem i Korzystanie w Celach Produkcyjnych.

5. Licencje Subskrypcyjne.

Firma Bentley udostępnia do zakupu przez Użytkownika określone licencje na Produkty wyłącznie w zdefiniowanym okresie („**Subskrypcja**”, taki okres zwany jest „**Okresem Subskrypcji**”). Korzystanie przez Użytkownika z takiego Produktu w ramach Subskrypcji będzie podlegało warunkom odnośnego Dokumentu Ofertowego oraz Umowy.

- 5.1. Za zgodą firmy Bentley Użytkownik może zakupić Subskrypcje na licencjonowanie określonych Produktów Objętych Licencją („**Licencja Subskrypcyjna na Produkt**”). Licencja Subskrypcyjna na Produkt daje Użytkownikowi prawa licencyjne do Produktu do Korzystania w Celach Produkcyjnych, w postaci Kodu Wynikowego (oprócz LDK) i w danym Państwie. Aby móc skorzystać z tej oferty, Użytkownik musi mieć na bieżąco opłacone wszystkie faktury firmy Bentley.

Umowa dotycząca Programu SELECT

Niektóre Licencje Subskrypcyjne na Produkt wymagają udziału w programie SELECT Open Access.

- 5.2. Użytkownik jest świadomy, że Produkty objęte Licencją Subskrypcyjną na Produkt są mu udostępniane jedynie na Okres Subskrypcji lub okres odnowienia. Licencja Subskrypcyjna na Produkt nie obowiązuje w żadnym wypadku po wygaśnięciu lub wcześniejszym rozwiązaniu Umowy. Użytkownik jest świadomy, że Licencje Subskrypcyjne na Produkt mogą być mu dostarczone z wbudowanymi Wyłącznikami Czasowymi. Użytkownik akceptuje fakt, że Wyłączniki Czasowe nie są wadami takich Licencji Subskrypcyjnych na Produkt, i zwalnia firmę Bentley z wszelkich roszczeń związanych z Wyłącznikami Czasowymi lub ich działaniem. Użytkownik nie może usuwać ani omijać Wyłączników Czasowych.
- 5.3. W razie niezgodności między niniejszą Częścią 5 Warunków Programu SELECT a inną Częścią Umowy albo między niniejszą Częścią 5 a postanowieniami umowy licencyjnej dołączonej do Produktu objętego Licencją Subskrypcyjną na Produkt, decydujące znaczenie w odniesieniu do Licencji Subskrypcyjnych na Produkt ma niniejsza Część 5.
- 5.4. Licencja Dostępu Klienta („LDK”) to Licencja Subskrypcyjna na Produkt, która zezwala określonoemu Użytkownikowi na dostęp do Produktów Serwerowych, na które Użytkownik posiada licencje. Wykorzystanie LDK jest określane poprzez zliczanie Użytkowników uzyskujących dostęp do danego Produktu Serwerowego w okresie trzech miesięcy lub w innym okresie wskazanym w odnośnym Dokumencie Ofertowym. w celu uniknięcia wątpliwości, „LDK” odnosi się do kategorii oznaczeń licencji Produktów, w tym między innymi Paszportów, Wiz lub innych tego typu oznaczeń, które firma Bentley może ustalać okresowo. LDK nie można przekazywać, używać zbiorowo ani udostępniać innym Korzystającym. Użytkownik musi umożliwić zarządzanie wykorzystaniem LDK oraz wykorzystaniem Produktów Serwerowych, a także na monitorowanie takiego wykorzystania, za pośrednictwem usług SES. Użytkownik jest świadomy, że nieprzerwana dostępność LDK dla Korzystających jest uzależniona od możliwości komunikacji z usługami SES.

6. Oplaty za Program SELECT.

- 6.1. Użytkownik zapłaci firmie Bentley właściwą i obowiązującą „Oplatę Subskrypcyjną” za każdy Produkt objęty licencją w Dniu Wejścia w Życie niniejszej Umowy. Jeśli w okresie obowiązywania niniejszej Umowy Użytkownik uzyska licencję na dodatkowy Produkt, zapłaci firmie Bentley właściwą Oplatę Subskrypcyjną obowiązującą w dniu zakupu takiego dodatkowego Produktu. w odniesieniu do Produktów, na które Użytkownik uzyska licencję w okresie obowiązywania Umowy, opłaty obowiązujące w Dniu Wejścia w Życie lub — w odniesieniu do dodatkowych Produktów, na które Użytkownik uzyska licencję — w dniu zakupu tych Produktów obowiązują Użytkownika do czasu odnowienia niniejszej Umowy (o ile nie wskazano inaczej w odnośnym Dokumencie Ofertowym), kiedy to zostaną zamienione na opłaty obowiązujące w dniu odnowienia Umowy, przy czym zmiana opłat w odniesieniu do Produktów wchodzi w życie po upływie trzydziestu (30) dni od doręczenia Użytkownikowi zawiadomienia o zmianie wysokości opłat.
- 6.2. Obliczenie i zapłata jakichkolwiek Opłat Subskrypcyjnych lub jakiegokolwiek odrębnej opłaty za wszelkie Produkty i usługi objęte niniejszą Umową dokonywane jest w oparciu o miejscowe ceny i w miejscowej walucie właściwej dla siedziby Oddziału Użytkownika, w którym dochodzi do korzystania z danego Produktu lub danej usługi.
- 6.3. Oplaty Subskrypcyjne określone w Części 6 i Oplaty za Licencje Czasowe określone w Części 4.2 Warunków Programu SELECT zawierają opłatę za objęcie Programem SELECT; wykorzystywanych LDK i Produktów licencjonowanych w ramach Subskrypcji Programu SELECT nie dotyczą żadne dodatkowe opłaty z tego tytułu.
- 6.4. Firma Bentley wystawi Użytkownikowi fakturę z tytułu Opłat Subskrypcyjnych za jeden (1) rok za wszystkie Produkty objęte licencją zakupione w Dniu Wejścia w Życie niniejszej Umowy. Firma Bentley wystawi Użytkownikowi proporcjonalną roczną fakturę z tytułu opłat za wszystkie licencje Produktów zakupione w ciągu pierwszego roku po Dniu Wejścia w Życie niniejszej Umowy. Po upływie roku od Dnia Wejścia w Życie niniejszej Umowy faktury z tytułu Opłat Subskrypcyjnych za licencje Produktów będą wystawiane kwartalnie lub rocznie. Faktury dotyczące licencji nowych Produktów będą zawierać obliczoną proporcjonalnie kwotę za objęcie Produktu Programem SELECT w poprzednim okresie rozliczeniowym, powiększoną o pełną kwotę za bieżący okres rozliczeniowy.
- 6.5. Prawa i obowiązki przedstawione w niniejszej Części 6 pozostaną w mocy w przypadku zakończenia lub rozwiązania Umowy i pozostaną wykonalne niezależnie od takiego zakończenia lub rozwiązania.

7. Okres obowiązywania i rozwiązanie.

- 7.1. **Okres obowiązywania.** Niniejsza Umowa i subskrypcja Użytkownika dotycząca Programu SELECT wchodzi w życie w Dniu Wejścia w Życie i trwają przez początkowy okres dwunastu (12) miesięcy, po którym będą automatycznie odnawiane cyklicznie, o ile żadna ze stron na co najmniej trzydzieści (30) dni przed zakończeniem trwającego wówczas okresu obowiązywania nie powiadomi drugiej, że nie zamierza go przedłużyć.
- 7.2. **Rozwiązanie Umowy wskutek jej istotnego naruszenia.** Każda ze stron może według własnego uznania rozwiązać niniejszą Umowę w razie istotnego naruszenia jej postanowień przez drugą stronę. Takie rozwiązanie może zostać zrealizowane przez przekazanie drugiej stronie pisemnego zawiadomienia określającego szczegółowo charakter naruszeń stanowiących podstawę do rozwiązania Umowy. Po otrzymaniu takiego zawiadomienia strona naruszająca warunki Umowy ma trzydzieści (30) dni na skorygowanie rzeczonych naruszeń, a niniejsza Umowa zostanie rozwiązana, jeśli do końca tego okresu taka korekta nie nastąpi; firma Bentley ma jednak prawo do rozwiązania niniejszej Umowy niezwłocznie, jeśli Użytkownik naruszy którykolwiek ze swoich obowiązków wynikających z Części 3 Warunków Ogólnych. Nieopłacenie przez Użytkownika zaległej faktury firmy Bentley zawsze stanowi istotne naruszenie niniejszej Umowy.
- 7.3. **Niewypłacalność.** Jeśli zgodnie z obowiązującymi przepisami o niewypłacalności Użytkownik stanie się niezdolny do spłacania zobowiązań, znajdzie się w stanie niewypłacalności lub upadłości, zawrze ugodę ze swoimi wierzycielami lub w inny sposób znajdzie się w stanie likwidacji, pod zarządem administracyjnym, komisyjnym lub będzie przedmiotem postępowania naprawczego, firma Bentley ma prawo do niezwłocznego rozwiązania niniejszej Umowy za pisemnym zawiadomieniem.
- 7.4. **Konsekwencje rozwiązania Umowy.** Wskutek rozwiązania niniejszej Umowy z dowolnego powodu wszelkie prawa i licencje przyznane w jej ramach Użytkownikowi tracą ważność w trybie natychmiastowym. Korzystaniem przez Użytkownika z Produktów objętych licencją na czas nieokreślony rządzą warunki określone w umowie licencyjnej dostarczonej z takimi Produktami. Użytkownik ma obowiązek niezwłocznie zaprzestać korzystania z wszystkich usług SELECT.
- 7.5. **Przywrócenie praw po rozwiązaniu Umowy.** Po rozwiązaniu Programu SELECT prawa Użytkownika do tych usług mogą zostać przywrócone tylko wtedy, jeśli

Umowa dotycząca Programu SELECT

firma Bentley wyrazi na to zgodę, a Użytkownik zapłaci firmie Bentley z góry opłatę za przywrócenie praw do programu SELECT w wysokości określonej według własnego uznania firmy Bentley, przy czym opłata ta nie może przekroczyć kwoty wszystkich opłat, które zostałyby naliczone i przypadłyby do zapłaty, z wyłączeniem zniżek, za okres od dnia rozwiązania umowy do dnia przywrócenia praw.

Warunki ogólne

1. Definicje.

Zawarte w niniejszych Warunkach słowa, terminy i frazy pisane wielkimi literami mają następujące znaczenie:

- 1.1. **„Umowa”** będzie definiowana w sposób wskazany we właściwych Warunkach programu.
- 1.2. **„Firma Bentley”** oznacza Jednostkę zawierającą umowy firmy Bentley oraz wszelkie podmioty prawne kontrolujące ją, kontrolowane przez nią lub podlegające wraz z nią wspólnej kontroli, w tym między innymi wszystkie podmioty utworzone lub przejęte w okresie obowiązywania Umowy.
- 1.3. **„Jednostka Zawierająca Umowy firmy Bentley”** oznacza właściwy podmiot firmy Bentley wskazany w art. 7 niniejszych Warunków dotyczących licencji na Produkty i usługi firmy Bentley.
- 1.4. **„Produkty firmy Bentley”** lub **„Produkty”** oznaczają oprogramowanie, dane oraz inne materiały (w tym oprogramowanie, dane i inne materiały nabyte przez firmę Bentley w okresie obowiązywania niniejszej Umowy), wcześniej lub później rozpowszechniane przez firmę Bentley poprzez mechanizmy rozpowszechniania uzależnione wyłącznie od uznania firmy Bentley, które firma Bentley udostępni Użytkownikowi co do zasady wyłącznie w postaci Kodu wynikowego i które są objęte licencją na podstawie niniejszej Umowy, a także wszystkie ich Ważne Aktualizacje oraz Drobne Aktualizacje.
- 1.5. **„Partner Dystrybucyjny”** lub **„Partner Dystrybucyjny firmy Bentley”** oznacza osoby lub firmy upoważnione przez firmę Bentley do świadczenia usług wsparcia zgodnie z Warunkami Wsparcia i Konserwacji.
- 1.6. **„Państwo”** oznacza państwo: (i) w którym Produkt został po raz pierwszy nabyty od firmy Bentley lub Partnera Dystrybucyjnego, lub (ii) określone w zamówieniu zakupu, dla którego można sporządzić kopię Produktu do Korzystania w Celach Produkcyjnych albo któremu można udzielić upoważnienia na korzystanie z Produktu.
- 1.7. **„Urządzenie”** oznacza pojedynczy komputer osobisty, stację roboczą, terminal, komputer podręczny, urządzenie mobilne, serwer lub inne urządzenie elektroniczne.
- 1.8. **„Rozpowszechnianie”** oznacza rozpowszechnianie przez firmę Bentley za pomocą wszelkich środków znanych lub wynalezionych w przyszłości.
- 1.9. **„Dokumentacja”** oznacza opisowe, interaktywne lub techniczne zasoby informacyjne dotyczące Produktów lub Ofert Cloud.
- 1.10. **„Data Wejścia w Życie”** oznacza datę podpisania przez Użytkownika Dokumentu Ofertowego odnoszącego się do właściwych Warunków Programu lub datę przyjęcia w inny sposób Dokumentu Ofertowego na piśmie.
- 1.11. **„Produkt Objęty Licencją”** oznacza Produkt firmy Bentley wskazany na Liście Produktów Objętych Programem Licencjonowania firmy Bentley, do którego można uzyskać dostęp pod adresem <https://www.bentley.com/wp-content/uploads/licensing-program-eligibility-list.pdf>, a jego brak na liście oznacza, że Produkt nie jest objęty żadnym takim programem ani Subskrypcją.
- 1.12. **„Zewnętrzny Korzystający”** oznacza każdego Korzystającego (niebędącego organizacją), który nie jest:
 - 1.12.1. jednym z pracowników Użytkownika zatrudnionych w pełnym lub częściowym wymiarze czasu pracy lub tymczasowo; bądź
 - 1.12.2. tymczasowym pracownikiem agencyjnym lub niezależnym wykonawcą zajmującym się Korzystaniem w Celach Produkcyjnych pod nadzorem i kontrolą Użytkownika.
- 1.13. **„Ważna Aktualizacja”** oznacza komercyjną wersję Produktu, w której w sposób istotny zwiększono funkcjonalność w stosunku do Produktu, który ma zostać zastąpiony.
- 1.14. **„Drobna Aktualizacja”** oznacza poprawioną wersję Produktu.
- 1.15. **„Kod Wynikowy”** oznacza Produkty w postaci nadającej się do odczytania przez maszyny, która nie ułatwia zrozumienia przez człowieka zasad działania programu, a która może być uruchomiona przez komputer używający odpowiedniego systemu operacyjnego bez kompilacji lub konwersji. Kod Wynikowy wyraźnie wyklucza kod źródłowy.
- 1.16. **„Dokument Ofertowy”** oznacza pisemną ofertę handlową firmy Bentley, która może być nazywana w różny sposób, jako propozycja, zlecenie, określenie zakresu pracy, oferta cenowa lub formularz zamówienia.
- 1.17. **„Korzystanie w Celach Produkcyjnych”** oznacza użytkowanie Produktu firmy Bentley w postaci Kodu Wynikowego przez Korzystającego lub przez Urządzenie, w zależności od sytuacji, wyłącznie do wewnętrznych celów produkcyjnych Użytkownika i nie obejmuje użytkowania przez Zewnętrznych Korzystających (za wyjątkiem dostępu do Produktów Serwerowych).
- 1.18. **„Warunki Programu”** oznaczają odnośne warunki, którym podlega program subskrypcji firmy Bentley.
- 1.19. **„Informacje Prawnie Zastrzeżone”** są definiowane jako informacje poufne, zastrzeżone i techniczne odnoszące się do Produktów firmy Bentley oraz do technologii i praktyk biznesowych firmy Bentley.
- 1.20. **„Numer Seryjny”** oznacza niepowtarzalny numer nadany przez firmę Bentley w celu identyfikacji określonej kopii Produktu, który to numer zostanie

Umowa dotycząca Programu SELECT

zarejestrowany na Użytkownika i który Użytkownik przydzieli określonej kopii Produktu.

- 1.21. **„Produkt Serwerowy”** oznacza Produkt znajdujący się na serwerze i oferujący funkcje, do których Użytkownicy uzyskują dostęp, łącząc się z serwerem za pomocą aplikacji klienckich lub mobilnych. Taki serwer może znajdować się: i) na Produkcie Serwerowym zainstalowanym za zaporą Użytkownika i/lub w sieci Użytkownika, ii) na Produkcie Serwerowym objętym licencją organizacji zewnętrznej lub iii) może być udostępniany przez firmę Bentley jako usługa w chmurze.
- 1.22. **„Oddział”** oznacza jedną lub więcej określonych lokalizacji geograficznych, w których Użytkownik korzysta z Produktów lub steruje działaniem Produktów, w granicach geograficznych jednego Państwa.
- 1.23. **„Użytkownik”** jest definiowany zgodnie z zapisem we właściwym Dokumencie Ofertowym; w związku z Korzystaniem z Produktu termin „Użytkownik” odnosi się do: (i) jednego z pracowników Użytkownika, zatrudnionego w pełnym lub częściowym wymiarze czasu pracy lub tymczasowo; albo (ii) tymczasowych pracowników agencyjnych lub niezależnego wykonawcy zajmującego się Korzystaniem w Celach Produkcyjnych pod bezpośrednim nadzorem i kontrolą Użytkownika.
- 1.24. **„Usługa Upewnienia do Subskrypcji”** lub **„SES”** oznacza usługę zarządzania licencjami opartą na chmurze firmy Bentley lub każde zastępujące ją narzędzie do zarządzania licencjami firmy Bentley.
- 1.25. **„Opłata Subskrypcyjna”** oznacza publikowaną okresowo i ustalaną według wyłącznego uznania firmy Bentley opłatę za subskrypcję.
- 1.26. **„Okres Subskrypcji”** będzie definiowany w sposób wskazany we właściwym Dokumencie Ofertowym lub Warunkach Programu.
- 1.27. **„Wsparcie Techniczne”** oznacza internetowe lub oparte na poczcie elektronicznej usługi wsparcia mające na celu pomoc Użytkownikowi w zakresie opisanym we właściwych Warunkach Programu oraz Warunkach Wsparcia i Konserwacji.
- 1.28. **„Wyłączniki Czasowe”** to mechanizmy chroniące przed kopiowaniem lub inne narzędzia zabezpieczające, które mogą wyłączyć Produkty po wygaśnięciu lub zakończeniu Umowy, obowiązującego Okresu Subskrypcji lub obowiązującego okresu odnowienia.
- 1.29. **„Dane Korzystania”** oznaczają dane lub informacje, które firma Bentley może gromadzić na temat instalowania, uzyskiwania dostępu do lub korzystania przez Użytkownika z Produktów, ich funkcji i opcji, Ofert Cloud (zgodnie z definicją zawartą w Warunkach Oferty Cloud), oraz inne usługi firmy Bentley, w tym między innymi statystyki dotyczące korzystania, które nie zawierają żadnych informacji umożliwiających ustalenie tożsamości, takie jak objętość korzystania, okres korzystania, czas korzystania, liczba korzystających, używane funkcje oraz lokalizacja korzystających.
- 1.30. **„Korzystanie”** (bez względu na to, czy termin ten jest zapisany wielką literą) oznacza użytkowanie Produktu przez osobę fizyczną.
- 1.31. **„Korzystający”** oznacza osobę fizyczną.
- 1.32. **„Środowisko Zwirtualizowane”** oznacza system zapewniający zdalny dostęp do aplikacji oprogramowania dla jednego lub większej liczby korzystających.

2. Płatność faktur firmy Bentley.

- 2.1. **Warunki płatności.** Jeśli nie wskazano inaczej w Dokumencie Ofertowym, Użytkownik powinien opłacić każdą fakturę firmy Bentley lub Żądanie Płatności CSS za wszystkie Produkty Objęte Licencją (w tym Licencje Subskrypcyjne Produktu oraz Licencje Czasowe) oraz usługi świadczone przez firmę Bentley w terminie trzydziestu (30) dni od daty wystawienia takiej faktury. Odsetki od zaległych płatności z tytułu takich faktur naliczane będą według stopy wynoszącej półtora procent (1,5%) miesięcznie albo według najwyższej stopy procentowej dozwolonej zgodnie z obowiązującym prawem, zależnie od tego, która jest niższa. w razie niedotrzymania terminu jakiegokolwiek płatności należnej na rzecz firmy Bentley firma Bentley może, według własnego uznania, zawiesić dostęp do i możliwość korzystania z Produktów oraz powiązanych usług, praw i licencji udostępnianych Użytkownikowi przez firmę Bentley, a po wysłaniu zawiadomienia o niedotrzymaniu terminu płatności i upływie trzydziestodniowego (30-dniowego) okresu na regulację zobowiązań całkowicie zakończyć ich udostępnianie.
- 2.2. **Podatki.** Użytkownik zapłaci firmie Bentley wszystkie nałożone podatki, które zgodnie z odpowiednimi przepisami firma Bentley ma obowiązek pobrać od Użytkownika, w tym między innymi podatek od sprzedaży, używania, dochodowy, od towarów i usług, akcyzę oraz podatek od nieruchomości (z wyjątkiem podatków od dochodów netto firmy Bentley). Jeśli Użytkownik zobowiązany jest na podstawie odpowiednich przepisów do potrącenia lub odliczenia podatków od jakichkolwiek płatności należnych firmie Bentley, dostarczy firmie Bentley oficjalne potwierdzenia zapłaty takich podatków przez Użytkownika.
- 2.3. **Ewidencja, audyt.** Użytkownik ma obowiązek prowadzić kompletną i rzetelną ewidencję nabytych licencji Produktów oraz tworzenia Produktów i korzystania z nich, tak aby umożliwić firmie Bentley ustalenie, czy Użytkownik wypełnia swoje zobowiązania wynikające z obowiązków licencyjnych. Ewidencja ta powinna zawierać informacje o lokalizacji i dane identyfikacyjne należącego do Użytkownika sprzętu, na którym korzysta on z każdej kopii Produktów, a także dane identyfikacyjne Korzystających, którym Użytkownik przydzielił licencje. Jeśli firma Bentley poweźmie podejrzenie, że Dane Korzystania są niekompletne, niedokładne lub wskazują na brak zgodności z prawami udzielonymi Użytkownikowi, firma Bentley może zażądać od Użytkownika przekazania pisemnego raportu z potwierdzającymi go ewidencjami w celu spełnienia wymogów w zakresie prowadzenia ewidencji określonych w niniejszej Części 2.3, a Użytkownik przekaże takie dokumenty w możliwie najkrótszym terminie od daty otrzymania zawiadomienia w tej sprawie od firmy Bentley. Jeśli pisemny raport nie będzie spełniał wymogów firmy Bentley, firma Bentley może, w drodze pisemnego zawiadomienia wysłanego z siedmiodniowym (7-dniowym) wyprzedzeniem, zażądać od Użytkownika możliwości przeprowadzenia uzasadnionej kontroli i skopiowania rzeczowej ewidencji przez firmę Bentley lub audytora zewnętrznego powołanego przez firmę Bentley, Użytkownik powinien zaś udostępnić firmie Bentley taką możliwość.

3. Prawa własności intelektualnej.

- 3.1. **Prawo własności, zastrzeżenie praw.** Użytkownik akceptuje i przyjmuje do wiadomości, co następuje:

- 3.1.1. Produkty wraz z Dokumentacją każdego Produktu oraz wszelkie informacje dotyczące Produktów, które Użytkownik uzyskuje za pośrednictwem jakichkolwiek środków przekazu elektronicznego, zawierają prawnie zastrzeżone informacje będące własnością firmy Bentley, licencjodawców i innych

Umowa dotycząca Programu SELECT

dostawców firmy Bentley, chronione przepisami prawa Stanów Zjednoczonych w zakresie praw autorskich i praw pokrewnych, ochrony własności intelektualnej oraz postanowieniami umów międzynarodowych;

- 3.1.2. Całość praw dotyczących Produktów, tytuły do nich oraz udziały w nich, Dokumentacja, wszelkie informacje, jakie Użytkownik uzyska za pośrednictwem jakichkolwiek środków przekazu elektronicznego i wszystkie związane z tym prawa własności intelektualnej należą do firmy Bentley lub licencjodawców firmy Bentley;
 - 3.1.3. Produkty są objęte licencją, a nie sprzedawane, zaś właścicielem każdej kopii Produktów pozostają firma Bentley lub licencjodawcy firmy Bentley — własność nie przechodzi na Użytkownika; oraz
 - 3.1.4. Firma Bentley zachowuje wszelkie prawa, które nie zostały w sposób wyraźny przyznane innym osobom.
- 3.2. Kod źródłowy.** Na mocy niniejszej Umowy Użytkownik nie jest uprawniony do otrzymywania, przeglądania, wykorzystywania ani uzyskiwania dostępu do kodu źródłowego Produktów.
- 3.3. Informacje o prawach autorskich.** Na wszystkich kopiach Produktów tworzonych przez Użytkownika Użytkownik zobowiązany jest powielić i umieścić wszelkie informacje o prawach autorskich oraz prawie własności przysługującym firmie Bentley lub licencjodawcom firmy Bentley, przedstawione w formie, w jakiej znajdują się w lub na oryginalnych nośnikach Produktów dostarczanych przez firmę Bentley.
- 3.4. Dane Korzystania.** Użytkownik akceptuje i przyjmuje do wiadomości fakt, że firma Bentley będzie okresowo gromadzić Dane Korzystania, oraz że wszystkie Dane Korzystania stanowią własność firmy Bentley i uznawane są za Informacje Prawnie Zastrzeżone firmy Bentley. Użytkownik zobowiązuje się nie modyfikować ani nie zakłócać gromadzenia przez firmę Bentley dokładnych Danych Korzystania.
- 3.5. Dokumentacja.** Firma Bentley może udostępnić Użytkownikowi Dokumentację związaną z Produktami lub Ofertami Cloud. Dokumentacja stanowi Informacje Prawnie Zastrzeżone firmy Bentley. Firma Bentley udziela niniejszym Użytkownikowi ograniczonej, niezbywalnej i niewyłącznej licencji na użytkowanie rzeczowej Dokumentacji w ramach wsparcia Korzystania w Celach Produkcyjnych.
- 3.6. Odtwarzanie kodu źródłowego.** Użytkownik nie ma prawa dekodować, odtwarzać kodu źródłowego, dezasemblować, dekompilować ani w żaden inny sposób tłumaczyć Produktów ani Dokumentacji, chyba że takie czynności są wyraźnie dozwolone przez prawo właściwe pomimo powyższego zastrzeżenia i wyłącznie w zakresie dopuszczalnym przez to prawo. w zakresie, w jakim prawo wyraźnie zezwala Użytkownikowi na podejmowanie czynności wymienionych w poprzednim zdaniu, Użytkownik nie może korzystać z tych praw, o ile nie zawiadomił na piśmie firmy Bentley o takim zamiarze z trzydziestodniowym (30-dniowym) wyprzedzeniem.
- 3.7. Informacje Prawnie Zastrzeżone.**
- 3.7.1. Użytkownik rozumie, że w związku z udostępnianiem Produktów i świadczeniem usług firma Bentley może ujawniać Informacje Prawnie Zastrzeżone Użytkownika oraz wyraża na to zgodę. Użytkownik zobowiązuje się traktować wszystkie Informacje Prawnie Zastrzeżone na zasadach określonych w niniejszej Części 3.7.
 - 3.7.2. Użytkownik zobowiązuje się zachować poufność wszystkich Informacji Prawnie Zastrzeżonych. Użytkownik nie może powielać ani kopiować Informacji Prawnie Zastrzeżonych z wyjątkiem przypadków wskazanych w niniejszej Umowie, albo gdy zostanie do tego uprzednio wyraźnie upoważniony przez firmę Bentley na piśmie. Wszystkie sporządzone przez Użytkownika kopie rzeczonych informacji będą oznaczane jako informacje prawnie zastrzeżone i poufne.
 - 3.7.3. Użytkownik może wykorzystywać Informacje Prawnie Zastrzeżone tylko przy wykonywaniu Umowy i ujawniać je tylko tym pracownikom, którym są one niezbędne do wykonywania zadań wynikających z Umowy. Użytkownik nie może nigdy ujawniać ani udostępniać Informacji Prawnie Zastrzeżonych osobom trzecim.
 - 3.7.4. Użytkownik zobowiązany jest do zapewnienia ochrony Informacji Prawnie Zastrzeżonych z zachowaniem takiego samego stopnia staranności, jaki stosuje do ochrony własnych informacji poufnych, ale zawsze z zachowaniem należytej staranności.
 - 3.7.5. Po rozwiązaniu lub nieodnowieniu Umowy Użytkownik zobowiązany jest zwrócić firmie Bentley albo, w razie stosownego żądania, zniszczyć wszystkie Informacje Prawnie Zastrzeżone będące w jego posiadaniu.
 - 3.7.6. Użytkownik nie ma obowiązku zachowania poufności w odniesieniu do Informacji Prawnie Zastrzeżonych, które: (i) stały się powszechnie znane w sposób inny niż przez naruszenie Umowy, (ii) zostały legalnie uzyskane przez Użytkownika od osoby trzeciej bez zobowiązania do zachowania poufności lub (iii) były wcześniej znane Użytkownikowi, na poparcie czego występują jednoznaczne i przekonujące dowody.
 - 3.7.7. Użytkownik niezwłocznie poinformuje firmę Bentley o jakimkolwiek znanym sobie rzeczywistym lub potencjalnym nieautoryzowanym użyciu bądź ujawnieniu Informacji Prawnie Zastrzeżonych.
 - 3.7.8. Firma Bentley niniejszym przyjmuje do wiadomości, że ujawnienie przez Użytkownika treści Umowy lub jej części może podlegać przepisom ustawowym, takim jak ustawy o otwartym dostępie do rejestrów publicznych lub o wolnym dostępie do informacji. Nieujawnienie treści lub części Umowy może być zależne od oficjalnych decyzji lub postanowień sądów wydanych zgodnie z tymi ustawami, gdy Użytkownik otrzyma od osoby trzeciej żądanie ujawnienia informacji uznanych przez firmę Bentley za „informacje poufne”.
 - 3.7.9. W takich przypadkach Użytkownik powiadomi o tym firmę Bentley w możliwie najkrótszym terminie od daty otrzymania takiego żądania, a firma Bentley będzie ponosić wyłączną odpowiedzialność za obronę swojego stanowiska w zakresie poufności żądanych do ujawnienia informacji. Ani Użytkownik, ani żaden z jego przedstawicieli nie jest i nie będzie zobowiązany do udzielenia firmie Bentley pomocy w zakresie obrony. Jeśli w następstwie dojdzie do ujawnienia takich informacji przez Użytkownika, ujawnienie takie zostanie wykonane zgodnie z ostateczną oficjalną decyzją lub postanowieniem sądu oraz wyłącznie w zakresie wymaganym na mocy właściwych przepisów prawa.

Umowa dotycząca Programu SELECT

3.8. Zakaz testów wydajności. Użytkownik nie może ujawniać wyników żadnych testów Produktów, w tym testów wydajności, jeśli nie otrzyma na to wcześniej pisemnej zgody firmy Bentley.

4. Korzystanie z Produktów firmy Bentley w Środowisku Zwirtualizowanym.

4.1. Użytkownik może korzystać z Produktów firmy Bentley w Celach Produkcyjnych wyłącznie w sieci komputerowej obejmującej wielu użytkowników w Środowisku Zwirtualizowanym oraz zgodnie z warunkami przedstawionymi w niniejszej Części 4.

4.2. Użytkownik przyjmuje do wiadomości, że Produkty firmy Bentley nie są obecnie certyfikowane do użycia we wszystkich Środowiskach Zwirtualizowanych, oraz że to Użytkownik ponosi wyłączną odpowiedzialność za testowanie i wsparcie Produktów firmy Bentley w zakresie działania w niecertyfikowanym Środowisku Zwirtualizowanym.

4.3. Użytkownik niniejszym wyraża zgodę na korzystanie z usług SES w celu umożliwienia prawidłowego monitorowania Korzystania z Produktów firmy Bentley w ramach Środowiska Zwirtualizowanego w taki sposób, że każda sesja rozpoczęta w Środowisku Zwirtualizowanym wymaga własnej, unikalnej licencji.

4.4. Certyfikowane Środowiska Zwirtualizowane.

4.4.1. Dalsze informacje, w tym listę certyfikowanych Środowisk Zwirtualizowanych firmy Bentley, oraz aktualizacje polityki firmy Bentley, można znaleźć pod adresem <https://aka.bentley.com/VirtualizedEnvironments> („SZ Wiki”).

4.4.2. Produkty firmy Bentley wykorzystywane w Środowisku Zwirtualizowanym, niecertyfikowanym przez firmę Bentley i niewymienionym na liście SZ Wiki, zostają wykluczone z zapisów gwarancyjnych niniejszej Umowy.

4.4.3. Firma Bentley nie będzie świadczyć Użytkownikowi usług wsparcia technicznego w przypadku problemów, błędów lub innych trudności w zakresie korzystania spowodowanych przez lub związanych z korzystaniem z Produktów firmy Bentley przez Użytkownika w Środowisku Zwirtualizowanym, które nie zostało certyfikowane przez firmę Bentley ani nie jest wymienione na liście SZ Wiki.

4.5. W celu uniknięcia wątpliwości prawo Użytkownika do korzystania z Produktów firmy Bentley w Środowisku Zwirtualizowanym wygasa w przypadku jakiegokolwiek rozwiązania lub nieodnowienia Umowy, niezależnie od tego, czy takie produkty są objęte licencją na czas nieokreślony.

5. Ograniczenia gwarancji, ograniczenia środków naprawczych i odpowiedzialności.

5.1. Ograniczenia gwarancji przysługującej Użytkownikowi. z wyłączeniem Produktów objętych licencją nieodpłatną, które są przekazywane Użytkownikowi „W STANIE, w JAKIM SĄ”, bez żadnej gwarancji, firma Bentley niniejszym udziela wyłącznie na rzecz Użytkownika gwarancji (a) na okres dziewięćdziesięciu (90) dni („Okres Gwarancji”) od daty przekazania Użytkownikowi Numeru Seryjnego Produktu, że przy normalnej eksploatacji Produkt będzie działać w sposób zasadniczo zbieżny z cechami funkcjonalnymi określonymi w Dokumentacji obowiązującej dla danego Produktu oraz (b) na okres dziewięćdziesięciu (90) dni od daty dostawy, że inne produkty i materiały dostarczane Użytkownikowi przez firmę Bentley będą przy normalnych warunkach eksploatacji działać w sposób zasadniczo zbieżny z dokumentacją firmy Bentley dotyczącą rzeczonych produktów i materiałów. Jeśli Użytkownik dokona lub zleci dokonanie jakichkolwiek modyfikacji, udoskonalień albo zmian Produktów, jeśli Produkty zostaną poddane dekompilacji, dezasemblacji lub odtworzeniu kodu źródłowego albo jeśli Użytkownik naruszy postanowienia Umowy, gwarancje udzielone w niniejszej części wygasają w trybie natychmiastowym. Niniejsza ograniczona gwarancja przyznaje Użytkownikowi określone uprawnienia; Użytkownikowi mogą przysługiwać również inne uprawnienia, które się różnią w zależności od jurysdykcji.

5.2. Wyłączenie gwarancji. GWARANCJE OKREŚLONE W CZĘŚCI 5.1 POWYŻEJ SĄ JEDYNYMI I WYŁĄCZNYMI GWARANCJAMI UDZIELANYMI PRZEZ FIRMĘ BENTLEY W ODNIESIENIU DO PRODUKTÓW, USŁUG WSPARCIA TECHNICZNEGO ORAZ INNYCH MATERIAŁÓW I USŁUG OBJĘTYCH LICENCJĄ, ŚWIADCZONYCH LUB DOSTARCZANYCH ALBO W INNY SPOSÓB PRZEKAZYWANYCH PRZEZ FIRMĘ BENTLEY. FIRMA BENTLEY NIE GWARANTUJE, ŻE PRODUKTY, USŁUGI WSPARCIA TECHNICZNEGO ANI JAKAKOLWIEK INNA USŁUGA LUB MATERIAŁ BĘDĄ SPEŁNIAĆ OCZEKIWANIA UŻYTKOWNIKA, BĘDĄ WOLNE OD WIRUSÓW ALBO BĘDĄ DZIAŁAĆ W SPOSÓB NIEPRZERWANY LUB BEZBŁĘDNY. FIRMA BENTLEY NIE UDZIELA NINIEJSZYM ŻADNYCH INNYCH GWARANCJI USTAWOWYCH, WYRAŻNYCH ANI DOROZUMIANYCH, W TYM MIĘDZY INNYMI GWARANCJI DOTYCZĄCYCH BRAKU NARUSZEŃ ORAZ DOROZUMIANYCH GWARANCJI W ZAKRESIE UŻYTECZNOŚCI KORZYSTANIA, NIEMOŻNOŚCI DOSTĘPU DO USŁUG INTERNETOWYCH, JAKICHKOLWIEK UCHYLEŃ ZWIĄZANYCH z DOSTAWĄ LUB z TYTUŁU ODPOWIEDZIALNOŚCI WOBEC OSÓB TRZECICH POWSTAŁEJ z JAKIEGOKOLWIEK POWODU, NAWET JEŻELI FIRMA BENTLEY ZOSTAŁA POWIADOMIONA, WIEDZIAŁA LUB POWINNA BYŁA WIEDZIEĆ o MOŻLIWOŚCI POWSTANIA TAKICH SZKÓD LUB ROSZCZEŃ. ZE WZGLĘDU NA TO, ŻE NIEKTÓRE JURYSDYKCJE NIE ZEZWALAJĄ NA WYŁĄCZENIE ANI OGRANICZENIE MOŻLIWE WYŁĄCZENIE PEWNYCH ZOBOWIĄZAŃ GWARANCYJNYCH.

5.3. Wyłączne środki naprawcze. Całkowitą odpowiedzialność firmy Bentley stanowią oraz jedynymi i wyłącznymi środkami naprawczymi przysługującymi Użytkownikowi w razie roszczeń w zakresie Produktów na mocy Części 5.1 powyżej są, według wyłącznego uznania firmy Bentley: (i) naprawa lub wymiana Produktu albo innych materiałów naruszających wyżej wymienione gwarancje, (ii) doradzenie Użytkownikowi co do sposobu uzyskania funkcjonalności Produktu zgodnej z Dokumentacją przez zastosowanie procedury innej niż procedura określona w Dokumentacji, albo też (iii) zwrot ceny zakupu lub wniesionych opłat, jeśli w Okresie Gwarancji firma Bentley otrzyma pisemne zawiadomienie o takim naruszeniu wraz z jego opisem. Naprawione, skorygowane lub wymienione Produkty i Dokumentacja będą objęte ograniczoną gwarancją przez dziewięćdziesiąt (90) dni od dnia: (a) wysłania Użytkownikowi naprawionych lub wymienionych Produktów i Dokumentacji, albo (b) udzielenia Użytkownikowi przez firmę Bentley porady co do sposobu wykorzystania Produktów w celu uzyskania funkcjonalności opisanej w Dokumentacji.

5.4. Wyłączenie szkód. FIRMA BENTLEY, LICENCJODAWCY ANI DOSTAWCY FIRMY BENTLEY w ŻADNYM WYPADKU NIE PONOSZĄ WOBEC UŻYTKOWNIKA ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA UTRACONE ZYSKI, UTRACONE PRZYCHODY, UTRACONĄ RENOME, SZKODY w REPUTACJI, PRZERWY w DZIAŁALNOŚCI, KOSZTY ZWIĄZANE z UTRATĄ LUB USZKODZENIEM DANYCH LUB DOKUMENTACJI, KOSZTY OPÓŹNIEŃ, z TYTUŁU SZKÓD POŚREDNICH, UBOCZNYCH, NADZWYCZAJNYCH LUB WTÓRNYCH, NIEZALEŻNIE OD CHARAKTERU ROSZCZENIA, W TYM z TYTUŁU UTRATY MOŻLIWOŚCI KORZYSTANIA, NIEMOŻNOŚCI DOSTĘPU DO USŁUG INTERNETOWYCH, JAKICHKOLWIEK UCHYLEŃ ZWIĄZANYCH z DOSTAWĄ LUB z TYTUŁU ODPOWIEDZIALNOŚCI WOBEC OSÓB TRZECICH POWSTAŁEJ z JAKIEGOKOLWIEK POWODU, NAWET JEŻELI FIRMA BENTLEY ZOSTAŁA POWIADOMIONA, WIEDZIAŁA LUB POWINNA BYŁA WIEDZIEĆ o MOŻLIWOŚCI POWSTANIA TAKICH SZKÓD LUB ROSZCZEŃ. ZE WZGLĘDU NA TO, ŻE NIEKTÓRE JURYSDYKCJE NIE ZEZWALAJĄ NA WYŁĄCZENIE ANI OGRANICZENIE

Umowa dotycząca Programu SELECT

ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA SZKODY WTÓRNE LUB UBOCZNE, WYŻEJ WYMIIENIONE OGRANICZENIE MOŻE NIE MIEĆ ZASTOSOWANIA DO UŻYTKOWNIKA.

5.5. Wyłączenie odpowiedzialności. Użytkownik przyjmuje do wiadomości, że Produkty nie są odporne na błędy i nie zostały zaprojektowane, wytworzone, przeznaczone do wykorzystywania i nie powinny być wykorzystywane przy opracowywaniu broni masowego rażenia, sprzętu do sterowania online pracującego w niebezpiecznym otoczeniu wymagającym niezawodnego funkcjonowania, takim jak działalność obiektów jądrowych, systemów nawigacji lub komunikacji lotniczej, kontroli lotów, urządzeń podtrzymujących życie albo systemów wojskowych, w których awaria Produktów mogłaby spowodować śmierć, obrażenia ciała lub poważne szkody materialne albo zniszczenie środowiska. Użytkownik przyjmuje również do wiadomości, że Produkty nie zastąpią umiejętności zawodowych Użytkownika i dlatego ani firma Bentley, ani licencjodawcy lub dostawcy firmy Bentley nie ponoszą odpowiedzialności za korzystanie z Produktów przez Użytkownika ani za rezultaty takiego korzystania. Produkty są przeznaczone jedynie do wspierania Użytkownika w jego działalności gospodarczej i nie stanowią substytutu niezależnego testowania i weryfikowania przez Użytkownika właściwości, bezpieczeństwa, ergonomii ani innych parametrów projektowych.

5.6. Ograniczenie odpowiedzialności firmy Bentley. NIEZALEŻNIE OD POSTANOWIEŃ CZĘŚCI 5.1, 5.2, 5.3, 5.4 ORAZ 5.5 NINIEJSZEJ UMOWY, w RAZIE UZNANIA, ŻE FIRMA BENTLEY ODPOWIADA ZA SZKODY POWSTAŁE w WYNIKU NARUSZENIA, DEFEKTU, WADY ALBO NIEZGODNOŚCI PRODUKTU, w ZAKRESIE USŁUG WSPARCIA ALBO INNEJ USŁUGI LUB INNYCH MATERIAŁÓW, BEZ WZGLĘDU NA TO, CZY ODPOWIEDZIALNOŚĆ TA WYNIKA z UMOWY, DELIKTU CZY z JAKIEGOKOLWIEK INNEGO TYTUŁU ORAZ CZY DOSTĘPNE ŚRODKI NAPRAWCZE NIE SPEŁNIĄ SWOICH PODSTAWOWYCH CELÓW OKREŚLONYCH PRZEPISAMI PRAWA, ŁĄCZNA ODPOWIEDZIALNOŚĆ FIRMY BENTLEY z TYTUŁU NINIEJSZEJ UMOWY NIE PRZEKROCY CENY ZAPŁACONEJ PRZEZ UŻYTKOWNIKA ZA (i) DANY PRODUKT, (ii) OPŁATY SUBSKRYPCYJNE ZWIĄZANE z PRODUKTEM ZA OKRES DWUNASTU (12) MIESIĘCY POPRZEDZAJĄCYCH ODNOŚNE ROSZCZENIE w ZWIĄZKU z LICENCJĄ SUBSKRYPCYJNĄ PRODUKTU, (iii) OPŁATY SUBSKRYPCYJNE ZWIĄZANE z PRODUKTEM ZA OKRES DWUNASTU (12) MIESIĘCY POPRZEDZAJĄCYCH ODNOŚNE ROSZCZENIE w ZWIĄZKU z ODNOŚNYM PROGRAMEM SUBSKRYPCJI KOMERCYJNEJ FIRMY BENTLEY (iii) INNĄ WADLIWĄ USŁUGĘ LUB WADLIWE MATERIAŁY. POSTANOWIENIA UMOWY ROZDZIELAJĄ RYZYKO POMIĘDZY FIRME BENTLEY A UŻYTKOWNIKA. CENA USTALONA PRZEZ FIRME BENTLEY UWZGLĘDNIĄ TEN PODZIAŁ RYZYKA ORAZ OGRANICZENIE ODPOWIEDZIALNOŚCI OKREŚLONE w NINIEJSZEJ UMOWIE.

5.7. Odpowiedzialność odszkodowawcza firmy Bentley.

5.7.1. Bentley pokryje odszkodowanie zasądzone ostatecznie od Użytkownika na podstawie wniesionego przeciwko Użytkownikowi roszczenia dotyczącego naruszenia przez Produkt, który został opracowany przez Bentley i jest własnością Bentley, praw autorskich osób trzecich w rozumieniu prawa państwa będącego sygnatariuszem Konwencji Berneńskiej, albo też doprowadzenia do spieniewierzenia tajemnicy handlowej osoby trzeciej w Państwie, w którym Użytkownik był uprawniony do Korzystania w Celach Produkcyjnych z Produktu będącego przedmiotem roszczenia, jeśli Użytkownik przekaze i zapewni Bentley: (a) niezwłoczne pisemne zawiadomienie o każdym takim roszczeniu, (b) wszystkie dostępne informacje i niezbędną pomoc oraz (c) możliwość sprawowania wyłącznej kontroli nad procesem obrony i ugody w sprawie rzeczowego roszczenia.

5.7.2. Firma Bentley ma także prawo na własny koszt zapewnić Użytkownikowi prawo do dalszego korzystania z Produktu albo zamienić lub zmodyfikować Produkt tak, aby nie naruszał prawa. Jeśli żadna z powyższych możliwości nie jest dostępna na warunkach, które firma Bentley według własnego uznania uważa za pożądane, Użytkownik ma obowiązek, na pisemny wniosek firmy Bentley, zwrócić firmie Bentley rzekomo naruszający prawo, zaś firma Bentley zwróci w takim wypadku Użytkownikowi cenę zapłaconą przez niego za każdą kopię zwracanego Produktu pomniejszoną o dwadzieścia procent (20%) za każdy rok, który upłynął od wejścia w życie licencji obejmującej tę kopię. Wartość odpowiedzialności firmy Bentley wobec Użytkownika wynikającej z postanowień tej Części (5.7.2) w żadnym wypadku nie przekroczy kwoty opłat licencyjnych zapłaconych przez Użytkownika za produkt rzekomo naruszający prawo.

5.7.3. Firma Bentley nie ponosi żadnej odpowiedzialności a niniejsze postanowienia dotyczące odpowiedzialności odszkodowawczej nie mają zastosowania, jeśli rzeczony naruszenie: dotyczy Produktu, który nie został opracowany przez firmę Bentley lub nie jest własnością firmy Bentley; wynika z modyfikacji Produktu przez Użytkownika lub połączenia, działania lub wykorzystywania Produktu z innym oprogramowaniem nie pochodzącym od firmy Bentley; a także jeśli Użytkownik naruszył Umowę. Firma Bentley nie ponosi też żadnej odpowiedzialności a niniejsze postanowienia dotyczące odpowiedzialności odszkodowawczej nie mają zastosowania do części roszczenia dotyczącego naruszenia opartego na korzystaniu z wydania Produktu, które zostało zastąpione przez inną wersję lub zmienione, jeśli naruszenia można było uniknąć, używając aktualnego, niezmienionego wydania Produktu.

Niniejsza Część 5.7 określa jedyne środki naprawcze przysługujące Użytkownikowi w związku z naruszeniem prawa własności intelektualnej.

5.8. Oprogramowanie antywirusowe. Firma Bentley będzie korzystała z dostępnego na rynku, aktualnego oprogramowania oraz procedur do kontroli wirusów na wszystkich swoich Produktach przed ich udostępnieniem Użytkownikowi.

6. Sankcje i kontrola eksportu.

Oprogramowanie podlega amerykańskim sankcjom oraz przepisom, regulacjom i wymogom kontroli eksportu oraz sankcjom oraz przepisom, regulacjom i wymogom kontroli eksportu innych agencji lub organów rządowych z siedzibą poza USA (zwanym łącznie „Sankcjami i Środkami Kontroli Eksportu”). Niezależnie od oświadczeń składanych firmie Bentley przez Użytkownika co do ostatecznego miejsca przeznaczenia oprogramowania, Użytkownik nie może eksportować, reeksportować ani przysyłać, bezpośrednio ani pośrednio, oprogramowania, żadnej jego części ani żadnego systemu zawierającego oprogramowanie lub jego części bez pełnego i ścisłego zastosowania się do wszystkich Sankcji i Środków Kontroli Eksportu, które mogą dotyczyć oprogramowania i/lub eksportu, reeksportu lub przesyłania, bezpośrednio lub pośrednio, oprogramowania i związanych z nim transakcji. Lista podmiotów, użytkowników końcowych oraz państw podlegających restrykcjom nałożonym przez rząd Stanów Zjednoczonych lub inne agencje lub organy rządowe spoza Stanów Zjednoczonych może ulec zmianie, a przestrzeganie obowiązujących i okresowo zmienianych Sankcji i Środków Kontroli Eksportu należy do obowiązków Użytkownika. Użytkownik zobowiązuje się zabezpieczyć firmę Bentley przed roszczeniami i zwolnić z odpowiedzialności za obowiązki wynikające z niniejszej Części 6.

7. Jednostka firmy Bentley, prawo właściwe, rozstrzygnięcie sporów i zawiadomienia.

W zależności od lokalizacji siedziby głównej Użytkownika (lub w przypadku Użytkownika będącego osobą fizyczną, jego miejsca zamieszkania) Umowa zostaje zawarta pomiędzy Użytkownikiem a jednostką firmy Bentley wskazaną poniżej. Umowa będzie podlegała oraz będzie interpretowana zgodnie z prawem materialnym obowiązującym we właściwym kraju wskazanym w poniższej tabeli. Strony uzgadniają, że w najszerszym możliwym zakresie dopuszczalnym przez właściwe prawo, przepisy Konwencji Narodów Zjednoczonych o umowach międzynarodowej sprzedaży towarów z późniejszymi zmianami oraz przepisy Ustawy o ujednoliceniu umów dotyczących danych komputerowych, które obowiązują lub mogą obowiązywać w którejkolwiek z jurysdykcji, nie będą stosować się do Umowy. Wszelkie spory, dysputy lub roszczenia pomiędzy stronami wynikające z Umowy będą rozstrzygane zgodnie z obowiązującymi przepisami w zakresie rozstrzygnięcia sporów opisanymi poniżej.

Umowa dotycząca Programu SELECT

Powiadomienia wynikające z niniejszej Umowy należy dostarczać listem poświadczonym przez doręczenie, listem poleconym, z dostawą na następny dzień lub elektronicznie, a dzień otrzymania takiego zawiadomienia pod wskazanym adresem należy uznać za datę takiego powiadomienia. Wszystkie powiadomienia wynikające z niniejszej Umowy należy adresować do firmy Bentley, do wiadomości działu prawnego firmy Bentley Legal Department i adresować do odpowiedniego podmiotu firmy Bentley zgodnie z poniższą tabelą lub pocztą elektroniczną na adres Contracts@Bentley.com, a w przypadku adresowania do Użytkownika, należy wysyłać na adres (e-mail) i do autoryzowanego przedstawiciela wyszczególnionego w formie pisemnej dla firmy Bentley.

Siedziba główna Użytkownika (lub jeśli Użytkownik jest osobą fizyczną, jego miejsce zamieszkania)	Odniesienia do „firmy Bentley” oznaczają następujące jednostki firmy Bentley:	Prawo właściwe to:	Wyłączna jurysdykcja/forum do rozstrzygnięcia sporów:
Stany Zjednoczone i Kanada	Bentley Systems, Inc., spółka założona na mocy prawa Delaware z siedzibą pod adresem 685 Stockton Drive, Exton, PA 19341-0678	Stan Pensylwania	W razie jakiegokolwiek sporu, kontrowersji lub roszczenia pomiędzy stronami powstałego na tle niniejszej Umowy strony poddadzą się wiążącemu arbitrażowi przed pojedynczym arbitrem w Dublinie, Irlandia, w języku angielskim i zgodnie z Zasadami Arbitrażu Gospodarczego Międzynarodowej Izby Handlowej. Decyzja arbitra będzie ostateczna i wiążąca dla stron, a wyrok wydany na podstawie orzeczenia wydanego przez arbitra wykonalny przez dowolny sąd we właściwej jurysdykcji. Każda ze stron pokryje własne koszty i opłaty związane z zastępstwem procesowym oraz wydatki poniesione podczas arbitrażu. Bez uszczerbku dla powyższych postanowień, firma Bentley ma prawo wszczęcia postępowania przeciw Użytkownikowi w dowolnym sądzie, jeśli użytkownik nie wypełnia swoich zobowiązań w zakresie płatności wynikających z Umowy bez wcześniejszego poddania się wiążącemu arbitrażowi.
Wielka Brytania	Bentley Systems (UK) Limited, z siedzibą pod adresem 43rd Floor, 8 Bishopsgate, London, EC2N 4BQ	Anglia i Walia	W razie jakiegokolwiek sporu, kontrowersji lub roszczenia pomiędzy stronami powstałego na tle niniejszej Umowy strony poddadzą się wiążącemu arbitrażowi przed pojedynczym arbitrem w Londynie w Wielkiej Brytanii zgodnie z Zasadami Arbitrażu Gospodarczego Międzynarodowej Izby Handlowej. Decyzja arbitra będzie ostateczna i wiążąca dla stron, a wyrok wydany na podstawie orzeczenia wydanego przez arbitra wykonalny przez dowolny sąd we właściwej jurysdykcji. Każda ze stron pokryje własne koszty i opłaty związane z zastępstwem procesowym oraz wydatki poniesione podczas arbitrażu. Bez uszczerbku dla powyższych postanowień, firma Bentley ma prawo wszczęcia postępowania przeciw Użytkownikowi w dowolnym sądzie, jeśli użytkownik nie wypełnia swoich zobowiązań w zakresie płatności wynikających z Umowy bez wcześniejszego poddania się wiążącemu arbitrażowi.
Brazylia	Bentley Systems Brasil Ltda., z siedzibą pod adresem Avenida Paulista, 2537. 9º. Andar. Sala 09-114, São Paulo, SP, Zip Code 01310-100	Brazylia	W przypadku sporów, kontrowersji, zapytań, wątpliwości lub roszczeń („Spór”) powstałych pomiędzy stronami i wynikających z niniejszej Umowy strony dołożą wszelkich starań, aby rozstrzygnąć Spór. W tym celu każda strona może powiadomić drugą stronę o spotkaniu, na którym podjęta zostanie próba rozstrzygnięcia Spor na drodze przyjaznej dyskusji prowadzonej w dobrej wierze („Powiadomienie dotyczące Spor”). O ile niniejsza Umowa nie stanowi inaczej, jeśli strony nie osiągną porozumienia w czasie trzydziestu (30) dni od daty przekazania przez jedną ze stron Powiadomienia dotyczącego Spor drugiej stronie, to Spór należy rozstrzygnąć w drodze arbitrażu. Procedura arbitrażowa zostanie przeprowadzona przez Centrum Arbitrażu i Mediacji AMCHAM zgodnie z jego zasadami („Zasady Arbitrażu”). Rozstrzygnięcie Spor w drodze procedury arbitrażowej będzie obowiązywać wyłącznie w przypadku, gdy kwota Spor przekracza 5 000 000,00 BRL (pięć milionów reali brazylijskich). Jeśli kwota ta nie zostanie osiągnięta, Spór będzie rozstrzygany w drodze procesu sądowego w sądach w Sao Paulo w stanie Sao Paulo. Arbitraż będzie prowadzony w języku portugalskim przez trzech arbitrow. Powód musi wyznaczyć arbitra we „Wniosku Arbitrażowym”, a pozwany musi wyznaczyć arbitra przy pierwszej okazji do jego przedstawienia. Jeśli jedna ze stron nie wyznaczy

Umowa dotycząca Programu SELECT

			<p>swojego indywidualnego arbitra, zostanie on wyznaczony zgodnie z procedurą opisaną w Zasadach Arbitrażu. Dwóch arbitrów w porozumieniu wyznaczy trzeciego arbitra, który zostanie przewodniczącym trybunału arbitrażowego. Jeśli porozumienie w tym zakresie nie zostanie osiągnięte, trzeci arbiter zostanie wyznaczony zgodnie z Zasadami Arbitrażu.</p> <p>Strony uznają, że każda ze stron może zawnioskować o pilne zabezpieczenie w drodze nakazu sądowego przed sądem miasta Sao Paulo w stanie Sao Paulo, a taki wniosek nie zostanie uznany za niezgodny z lub powodujący zrzeczenie się w zakresie jakichkolwiek przepisów zawartych w niniejszej części lub ustawie 9.307/96. Oprócz uprawnień sądu arbitrażowego przysługujących zgodnie z Zasadami Arbitrażu, trybunał arbitrażowy ma prawo do wydawania nakazów oraz nakazów tymczasowych, wdrażania środków zapobiegawczych, zabezpieczeń w drodze nakazu sądowego oraz do ustalania określonego wykonania, gdy zostanie to uznane za sprawiedliwe i słuszne.</p> <p>Orzeczenie arbitrażowe musi zostać przedstawione na piśmie oraz uzasadnione i, oprócz jego wykonalności zgodnie z przedstawionymi w nim warunkami, będzie uznawane za ostateczne i wiążące dla obu stron. Orzeczenie arbitrażowe musi określać podział kosztów związanych z procesem arbitrażowym, w tym uzasadnionych kosztów zastępstwa procesowego i wydatków.</p> <p>Wybór forum arbitrażowego dokonany przez strony dla niniejszej Umowy nie uniemożliwia żadnej ze stron egzekucji orzeczenia arbitrażowego ani zobowiązań określonych i wykonalnych na mocy niniejszej Umowy na drodze sądowej.</p>
Meksyk	BENTLEY SYSTEMS DE MEXICO S.A., z siedzibą pod adresem Insurgentes Sur 1079 piso 3, Oficina 03-125, Colonia Noche Buena, Delegación Benito Juárez, C.P. 03720, Ciudad de México	Meksyk	<p>W razie jakiegokolwiek sporu, kontrowersji lub roszczenia pomiędzy stronami powstałego na tle niniejszej Umowy strony poddadzą się wiążącemu arbitrażowi przed pojedynczym arbitrem w mieście Meksyk w Meksyku, zgodnie z Zasadami Arbitrażu Gospodarczego Międzynarodowej Izby Handlowej. Decyzja arbitra będzie ostateczna i wiążąca dla stron, a wyrok wydany na podstawie orzeczenia wydanego przez arbitra wykonalny przez dowolny sąd we właściwej jurysdykcji. Każda ze stron pokryje własne koszty i opłaty prawne oraz wydatki poniesione podczas arbitrażu. Bez uszczerbku dla powyższych postanowień, firma Bentley ma prawo wszczęcia postępowania przeciw Użytkownikowi w dowolnym sądzie, jeśli użytkownik nie wypełnia swoich zobowiązań w zakresie płatności wynikających z Umowy bez wcześniejszego poddania się wiążącemu arbitrażowi.</p>
Chiny	Bentley Systems (Beijing) Co., Ltd., z siedzibą pod adresem Unit 1405-06, Tower 1, China Central Place, No. 81 Jianguo Road, Chaoyang District, Beijing, Chiny	Chińska Republika Ludowa	<p>Strony wyrażają zgodę na polubowne rozstrzygnięcie wszelkich sporów lub dysput wynikających z Umowy lub z nią związanych. Jeśli strony nie będą mogły rozstrzygnąć sporu lub dysputy w ciągu 30 dni od przekazania przez którąkolwiek ze stron zawiadomienia potwierdzającego istnienie takiego sporu, każda ze stron może przekazać spór do Chińskiej Komisji ds. Międzynarodowego Arbitrażu Gospodarczego i Handlowego (China International Economic and Trade Arbitration Commission, „CIETAC”) w Pekinie w celu ostatecznego i wiążącego arbitrażu, zgodnego z zasadami i procedurami CIETAC. Orzeczenie wydane przez CIETAC będzie wykonalne przez dowolny sąd we właściwej jurysdykcji.</p>
Tajwan	Bentley Systems, Incorporated, Taiwan Branch, z siedzibą pod adresem Spaces, 1F., No. 170, Sec. 3, Nanjing E.Rd., Zhongshan Dist., Taipei City 104, Tajwan, Republika Chińska	Tajwan	<p>Wszelki dysputy, polemiki, spory lub roszczenia wynikające z Umowy bądź z nią związane lub sprawy dotyczące naruszenia, rozwiązania lub nieważności Umowy będą ostatecznie rozwiązywane na drodze arbitrażu zgłaszanego do Chińskiego Stowarzyszenia Arbitrażowego (Chinese Arbitration Association) w Tajpej, zgodnie z zasadami arbitrażu obowiązującymi w Stowarzyszeniu. Miejscem arbitrażu będzie Tajpej na Tajwanie. Arbitraż będzie prowadzony w języku angielskim. Orzeczenie arbitrażowe będzie ostateczne i wiążące dla obu stron.</p>

Umowa dotycząca Programu SELECT

Indie	Bentley Systems India Private Limited, z siedzibą pod adresem Suite No. 1001 & 1002, WorkWell Suites, 10th Floor, Max House, 1516/338, 339, 340, Village Bahapur, New Delhi 110020, Indie	Indie	W razie jakiegokolwiek sporu, kontrowersji lub roszczenia pomiędzy stronami powstałego na tle niniejszej Umowy strony poddadzą się wiążącemu arbitrażowi przed pojedynczym arbitrem w Nowym Delhi w Indiach wyznaczonym zgodnie z Zasadami Arbitrażu Gospodarczego Międzynarodowej Izby Handlowej, a taki spór, kontrowersja lub roszczenie zostanie ostatecznie rozstrzygnięte zgodnie z tymi Zasadami. Decyzja arbitra będzie ostateczna i wiążąca dla stron, a wyrok wydany na podstawie orzeczenia wydanego przez arbitra wykonalny przez dowolny sąd we właściwej jurysdykcji, zgodnie z przepisami Ustawy o Arbitrażu i Postępowaniu Rozjemczym z 1996 r. Każda ze stron pokryje własne koszty i opłaty prawne oraz wydatki poniesione podczas arbitrażu. W związku z arbitrażem strony wyrażają zgodę na poddanie się wyłącznej jurysdykcji sądów w Nowym Delhi w Indiach. Bez uszczerbku dla powyższych postanowień, firma Bentley ma jednak prawo wszczęcia postępowania przeciw Użytkownikowi w dowolnym sądzie, jeśli Użytkownik nie wypełnia swoich zobowiązań w zakresie płatności wynikających z Umowy bez wcześniejszego poddania się wiążącemu arbitrażowi.
Cały świat, poza krajami lub regionami opisanymi powyżej	Bentley Systems International Limited, z siedzibą pod adresem 6th Floor, 1 Cumberland Place, Fenian St, Dublin 2, D02 AX07, Irlandia	Irlandia	W razie jakiegokolwiek sporu, kontrowersji lub roszczenia pomiędzy stronami powstałego na tle niniejszej Umowy strony poddadzą się wiążącemu arbitrażowi przed pojedynczym arbitrem w Dublinie w Irlandii, zgodnie z Zasadami Arbitrażu Gospodarczego Międzynarodowej Izby Handlowej. Decyzja arbitra będzie ostateczna i wiążąca dla stron, a wyrok wydany na podstawie orzeczenia wydanego przez arbitra wykonalny przez dowolny sąd we właściwej jurysdykcji. Każda ze stron pokryje własne koszty i opłaty prawne oraz wydatki poniesione podczas arbitrażu. Bez uszczerbku dla powyższych postanowień, firma Bentley ma prawo wszczęcia postępowania przeciw Użytkownikowi w dowolnym sądzie, jeśli Użytkownik nie wypełnia swoich zobowiązań w zakresie płatności wynikających z Umowy bez wcześniejszego poddania się wiążącemu arbitrażowi.

8. Postanowienia różne.

- 8.1. **Cesja.** Użytkownik nie może cedować, przenosić, obciążać, podzlecać, delegować całości ani w inny sposób przekazywać części swoich praw lub obowiązków wynikających z Umowy, o ile firma Bentley nie wyrazi na to wcześniej zgody na piśmie. Dla celów Umowy zmianę podmiotu kontrolującego Użytkownika uznaje się za cesję, na którą firma Bentley wyraża niniejszym uprzednią pisemną zgodę pod warunkiem, że powstały wskutek takiej zmiany podmiot zawrze z firmą Bentley Umowę dotyczącą subskrypcji programu. Firma Bentley może też w dowolnym momencie scedować, przenieść, podzlecić, delegować lub w inny sposób przekazać całość lub część swoich praw lub obowiązków wynikających z Umowy dowolnemu następcy prawnemu w działalności firmy Bentley lub osobie prawnej sprawującej kontrolę nad Jednostką Zawierającą Umowy firmy Bentley, przez nią kontrolowanej lub pozostającej z nią pod wspólną kontrolą. Próba dokonania cesji w sprzeczności z warunkami tego postanowienia nie będzie mieć mocy ani skutków prawnych.
- 8.2. **Całość postanowień Umowy.** Umowa, wraz z Dokumentem Ofertowym oraz wszelkimi poprawkami podpisanymi zgodnie z Częścią 8.3 niniejszych Warunków, jeśli takowe istnieją, stanowi całość uzgodnień między stronami, zastępując i scalając wszystkie wcześniejsze ustne i pisemne uzgodnienia, wcześniejsze praktyki, rozmowy i ustalenia stron dotyczące kwestii będących przedmiotem Umowy. Warunki Umowy i obowiązującego potwierdzenia firmy Bentley mają zastosowanie do każdego zamówienia zaakceptowanego lub wysłanego przez firmę Bentley w ramach niniejszej Umowy. Żadne dodatkowe lub odmiennie warunki pojawiające się na zamówieniu złożonym przez Użytkownika w ramach niniejszej Umowy, nawet jeśli firma Bentley przyjmie je do wiadomości, nie są wiążące dla stron, chyba że obie strony wyraźnie zaakceptują je odrębnym pismem zgodnie z postanowieniami niniejszych Warunków.
- 8.3. **Zmiany.** Umowa może być zmieniana lub modyfikowana wyłącznie na piśmie przez upoważnionych przedstawicieli stron, przy czym wszelkie dodatkowe lub odmiennie warunki podane na zamówieniu, nawet jeśli muszą być przyjęte przez firmę Bentley do wiadomości, nie są wiążące dla stron.
- 8.4. **Siła wyższa.** Firma Bentley nie odpowiada za niewykonanie postanowień Umowy na skutek pożaru, strajku, wojny, pandemii, działań lub zakazów organów rządowych lub władz publicznych, wypadków losowych, zakłóceń w pracy, aktów terrorystycznych, zamieszek lub niepokojów społecznych albo innych powodów, które są niemożliwe do uniknięcia i pozostają poza realną kontrolą firmy Bentley.
- 8.5. **Zrzeczenie się praw.** Jednokrotne lub wielokrotne niedochodzenie przez którąkolwiek ze stron swoich praw wynikających z Umowy lub nieskorzystanie z tych praw nie może być uważane za ich zrzeczenie się.
- 8.6. **Postanowienia pozostające w mocy po ustaniu Umowy.** Postanowienia Umowy, które, zgodnie z ich warunkami, wymagają lub przewidują działanie stron po wygaśnięciu lub rozwiązaniu Umowy (w tym między innymi Części 2, 3, 5, 6, 7 i 8) będą wykonalne niezależnie od powyższego wygaśnięcia lub rozwiązania.

Umowa dotycząca Programu SELECT

- 8.7. Rozłączność postanowień Umowy.** Jeśli jedno lub więcej postanowień zawartych w Umowie zostanie z jakiegokolwiek powodu uznane za nieważne, nielegalne lub niewymagalne w jakimkolwiek względzie, nie wpłynie to na inne postanowienia Umowy; Umowę należy zaś interpretować przez ograniczenie rzeczzonego postanowienia do zakresu jak najdokładniej odzwierciedlającego jego zamiar, cel i skutek gospodarczy lub, jeśli nie jest to możliwe, przez usunięcie z niej rzeczzonego postanowienia przy zastrzeżeniu, że nie wpłynie to na ważność pozostałych postanowień Umowy, które pozostaną w pełnej mocy zgodnie z określonymi w nich warunkami. Strony zobowiązują się podjąć negocjacje w dobrej wierze, aby zastąpić takie nieważne postanowienie postanowieniem jak najbliższym treści i celowi Umowy.
- 8.8. Niezależny wykonawca.** Stosunek prawny łączący firmę Bentley z Użytkownikiem na podstawie niniejszej Umowy ma charakter współpracy z niezależnym wykonawcą, a żadnego postanowienia niniejszej Umowy nie należy interpretować jako tworzącego pomiędzy stronami stosunek pracy.
- 8.9. Zmiana stosunków własnościowych.** o wszelkich zmianach w strukturze własności oraz o zmianie siedziby Użytkownik powiadomi firmę Bentley na piśmie z wyprzedzeniem sześćdziesięciu (60) dni. Jeżeli z uwagi na ograniczenia związane z poufnością nie można przekazać z wyprzedzeniem powiadomienia o zmianach w strukturze własności, Użytkownik przekaże takie powiadomienie w najkrótszym możliwym terminie po zmianie struktury własności.
- 8.10. Nagłówki.** Nagłówki w niniejszej Umowie są stosowane jedynie dla wygody czytającego i nie mają wpływu na znaczenie lub interpretację Umowy.
- 8.11. Dwujęzyczność.** Egzemplarze Umowy lub jej części mogą być dostarczone w językach innych niż język angielski. w zakresie jakichkolwiek rozbieżności pomiędzy warunkami Umowy w języku angielskim a wszelkimi tłumaczeniami, stosunek nadrzędny będzie miała wersja angielska, która będzie wiążąca dla Stron. Jeśli w danej jurysdykcji wymagany jest nadrzędny stosunek języka lokalnego, niniejsza Część 8.11 nie będzie miała zastosowania w zakresie wymaganym do zachowania zgodności z obowiązującymi przepisami prawa.

Warunki Wsparcia i Konserwacji

1. Definicje.

Zawarte w niniejszych Warunkach Wsparcia i Konserwacji słowa, terminy i frazy pisane wielkimi literami mają znaczenie podane w Warunkach Ogólnych firmy Bentley lub znaczenie zgodne z poniższymi definicjami.

2. Usługi wsparcia.

- 2.1.** Firma Bentley może świadczyć usługi wsparcia na rzecz Użytkownika bezpośrednio albo, według własnego uznania, za pośrednictwem autoryzowanego Partnera Dystrybucyjnego firmy Bentley. Użytkownik przyjmuje do wiadomości fakt, że Partnerzy Dystrybucyjni są niezależnymi podwykonawcami firmy Bentley, a firma Bentley i Partnerzy Dystrybucyjni nie są związani stosunkiem pracy.
- 2.2.** Firma Bentley zapewni Użytkownikowi usługi Wsparcia Technicznego świadczone za pośrednictwem poczty elektronicznej oraz Internetu, mające na celu pomoc Użytkownikowi w korzystaniu z Produktów oraz usług firmy Bentley (oprócz usług profesjonalnych lub profesjonalnych usług szkoleniowych), a także podejmie uzasadnione starania, aby reagować na zapytania techniczne w ciągu czterech godzin w normalnych godzinach pracy. Usługi Wsparcia Technicznego będą dostępne przez siedem dni w tygodniu i 24 godziny na dobę z zastrzeżeniem, że po zakończeniu normalnych godzin pracy w lokalnym centrum wsparcia technicznego Użytkownik może być zobowiązany do kontaktowania się z innym regionalnym centrum wsparcia technicznego firmy Bentley.
- 2.3.** Firma Bentley nie ma obowiązku udzielać odpowiedzi ani świadczyć innych usług w ramach niniejszej Umowy, jeśli zapytanie Użytkownika w sprawach technicznych jest spowodowane: (a) włączeniem lub dołączeniem do Produktu jakiejś funkcji, programu albo urządzenia, jeśli nie zostały one zaakceptowane lub dostarczone przez firmę Bentley; (b) jakąkolwiek niezgodnością powstałą na skutek wypadku, warunków transportu, zaniedbania, niewłaściwego użycia, zmiany, modyfikacji albo rozszerzenia Produktu, z wyłączeniem dostosowania Produktu przeprowadzonego przez firmę Bentley i objętego oddzielnym Dokumentem Ofertowym dotyczącym wsparcia i konserwacji; (c) niezapewnieniem odpowiedniego środowiska sieciowego; (d) użyciem Produktu w sposób inny niż podano w Dokumentacji lub dozwolono w niniejszej Umowie albo (e) niezainstalowaniem jakiegokolwiek poprawionej wersji Produktu lub Drobnej Aktualizacji przekazanej wcześniej przez firmę Bentley. Firma Bentley oferuje usługi wsparcia dotyczące danej wersji Produktu przez co najmniej dwanaście miesięcy od daty wydania wersji. Więcej szczegółowych informacji na temat polityki dotyczącej Cyklu Życia Produktu firmy Bentley można znaleźć pod adresem www.bentley.com/support/bentley-lifecycle-policy.
- 2.4.** Jeśli Użytkownik będzie miał do czynienia ze zdarzeniem powodującym wstrzymanie produkcji, firma Bentley podejmie w dobrej wierze działania mające na celu stworzenie odpowiedniego rozwiązania i przekaże je w formie elektronicznej lub w innej formie, wedle własnego uznania.

3. Aktualizacje.

- 3.1.** Użytkownik ma prawo do otrzymania, bez dodatkowej opłaty (poza kosztami wysyłki i doręczenia, jeśli takie występują), Ważnych Aktualizacji i Drobnych Aktualizacji każdego Produktu objętego właściwym programem subskrypcji komercyjnej firmy Bentley, jeśli takie Ważne Aktualizacje i Drobne Aktualizacje zostaną udostępnione.
- 3.2.** Takie Ważne Aktualizacje i Drobne Aktualizacje mogą być udostępniane w formie elektronicznej przystosowanej do pobrania lub w innej formie wybranej przez firmę Bentley według własnego uznania.

Warunki Świadczenia Usług firmy Bentley

1. Definicje.

Zawarte w niniejszych Warunkach Świadczenia Usług słowa, terminy i frazy pisane wielkimi literami mają znaczenie podane w Warunkach Ogólnych firmy Bentley lub znaczenie zgodne z poniższymi definicjami.

2. Usługi profesjonalne.

Umowa dotycząca Programu SELECT

- 2.1. Użytkownik może okresowo zlecać usługi profesjonalne, a Bentley może przyjąć takie zlecenie zgodnie z Umową. Opis usług profesjonalnych zleczanych przez Użytkownika, które firma Bentley zgodzi się zrealizować („Praca”), w tym ewentualny rezultat Pracy („Wynik Pracy”), zostanie podany w jednym lub większej liczbie Dokumentów Ofertowych. w każdym Dokumencie Ofertowym będzie określony minimalny zakres prac do wykonania, liczba personelu firmy Bentley wyznaczonego do pracy u Użytkownika, czas trwania każdego zlecenia oraz wynagrodzenie za usługi.
- 2.2. **Metoda wykonania.** Firma Bentley wraz ze swoim personelem określa metody, szczegóły oraz sposób wykonania pracy na rzecz Użytkownika, w tym współpracę z podwykonawcami, jeśli okaże się to konieczne. Użytkownik nie ma prawa kontrolować sposobu ani określać metod wykonania rzeczzonej pracy. Użytkownik może jednak żądać, aby personel firmy Bentley przestrzegał zasad bezpieczeństwa i higieny pracy obowiązujących u Użytkownika. Użytkownik ma ponadto prawo sprawować ogólny nadzór i kontrolę nad wynikami pracy wykonywanej przez firmę Bentley w celu zapewnienia jej należytego wykonania. Uprawnienia do nadzorowania obejmują prawo do prowadzenia kontroli, wstrzymania prac, przekazywania propozycji lub zaleceń w odniesieniu do szczegółów pracy oraz zgłaszania modyfikacji zakresu Dokumentu Ofertowego.
- 2.3. **Harmonogram.** Firma Bentley postara się w jak największym stopniu uwzględnić żądania Użytkownika dotyczące harmonogramu pracy. Jeżeli którykolwiek z członków personelu firmy Bentley nie będzie w stanie wyświadczyć zaplanowanych usług z powodu choroby, rezygnacji albo z innych przyczyn niezależnych od firmy Bentley, firma Bentley spróbuje zastąpić takiego członka personelu w odpowiednim czasie, nie ponosi jednak odpowiedzialności w przypadku, gdy nie jest w stanie zapewnić zastępstwa ze względu na inne zobowiązania i priorytety.
- 2.4. **Sprawozdawczość.** Użytkownik przekaże firmie Bentley nazwiska osób, którym osoba kierująca wykonaniem zadania ze strony firmy Bentley będzie składać sprawozdania z dziennego postępu pracy. w razie potrzeby Użytkownik i firma Bentley opracują odpowiednie procedury administracyjne dotyczące wykonania pracy w lokalach Użytkownika. Użytkownik zobowiązuje się sporządzać okresowe oceny pracy wykonywanej przez firmę Bentley i przekazywać je, na żądanie, do firmy Bentley.
- 2.5. **Miejsce pracy.** Niektóre projekty lub zadania mogą wymagać, aby personel firmy Bentley wykonywał pracę na rzecz Użytkownika w lokalu Użytkownika. Jeśli wymagane jest wykonywanie zadań lub projektów w lokalu Użytkownika, Użytkownik zobowiązuje się zapewnić miejsce pracy, niezbędne udogodnienia oraz inne usługi i materiały, których firma Bentley lub personel firmy Bentley może z uzasadnionych względów potrzebować do wykonania pracy. Firma Bentley przyjmuje do wiadomości, że w lokalach Użytkownika mogą obowiązywać polityki oraz procedury dotyczące bezpieczeństwa i jakości, których pracownicy firmy Bentley będą musieli przestrzegać w trakcie pracy w lokalu. Pracownicy firmy Bentley będą stosować się do wszystkich odpowiednich standardowych, branżowych wymogów, polityk i procedur dotyczących bezpieczeństwa i jakości, które zostaną przekazane firmie Bentley z wyprzedzeniem. Użytkownik jest świadomy, że może zająć potrzeba przeszkolenia personelu firmy Bentley w zakresie wewnętrznych procedur stosowanych w zakładzie Użytkownika. Jeżeli Użytkownik uzna, że takie szkolenie jest konieczne, ma obowiązek zapłacić firmie Bentley za czas szkolenia jego personelu, o ile nie zostanie inaczej uzgodnione na piśmie.
- 2.6. **Zmiany w usługach.** Użytkownik lub firma Bentley mogą zażądać zmiany Pracy określonej w Dokumencie Ofertowym, w tym modyfikacji w zakresie Pracy lub Wyniku Pracy, na przykład wykraczających poza pierwotny zakres określony w Dokumencie Ofertowym, przekazując takie żądanie skierowane do drugiej ze stron na piśmie („Zmiana Zamówienia”). Zmiany Zamówień wejdą w życie wyłącznie po ich podpisaniu przez upoważnionych przedstawicieli obu stron. Wszystkie Zmiany Zamówień muszą zostać podpisane przez obie strony przed ich wdrożeniem. Jeśli taka Zmiana Zamówienia wpłynie na opłaty lub harmonogram firmy Bentley, firma Bentley powiadomi Użytkownika o takim wpływie przed podpisaniem przez niego Zmiany Zamówienia.
- 2.7. **Brak wyłączności.** w okresie obowiązywania niniejszej Umowy firma Bentley zachowuje prawo do wykonywania prac na rzecz innych kontrahentów. w okresie obowiązywania niniejszej Umowy Użytkownik zachowuje prawo do zlecenia wykonania prac o takim samym lub innym charakterze innym wykonawcom lub swojemu personelowi.
- 2.8. **Licencja na czas nieokreślony.** Po zapłacie całej należności za Pracę firma Bentley udzieli Użytkownikowi wolnego od obciążeń, bezterminowego i wolnego od opłat licencyjnych prawa do stosowania Wyników Pracy do Korzystania w Celach Produkcyjnych. Firma Bentley zachowuje wszystkie prawa, tytuł własności i udziały dotyczące Wyniku Pracy, o ile nie zostały wyraźnie one przyznane Użytkownikowi.
- 2.9. **Wcześniejsze Prace firmy Bentley.** Firma Bentley niniejszym zastrzega i zachowuje prawo własności do wszystkich prac wykonanych przez firmę Bentley i niezwiązanych z Pracą wykonywaną na podstawie jakiegokolwiek Dokumentu Ofertowego, w tym między innymi do Produktów („Wcześniejsze Prace”). Firma Bentley nie przyznaje Użytkownikowi żadnych praw ani licencji w odniesieniu do Wcześniejszych Prac.
- 2.10. **Pozostałości informacji.** Strony zgodnie przyjmują do wiadomości, że w ramach codziennych relacji z Użytkownikiem i w związku z wykonywaniem Pracy firma Bentley, personel i przedstawiciele firmy Bentley mogą poznać pomysły, koncepcje, know-how, metody, techniki, procesy, umiejętności oraz adaptacje dotyczące Pracy. Niezależnie od jakichkolwiek odmiennych postanowień niniejszej Umowy i niezależnie od jej wygaśnięcia, firma Bentley ma prawo wykorzystywać, ujawniać albo w inny sposób użytkować pomysły, koncepcje, know-how, metody, techniki, procesy oraz umiejętności, adaptacje, w tym ogólne funkcje dotyczące kolejności, struktury i organizacji jakichkolwiek prac autorskich, przy prowadzeniu swojej działalności (w tym przy świadczeniu usług lub tworzeniu programów lub materiałów dla innych klientów), a Użytkownik nie będzie domagał się od firmy Bentley ani personelu firmy Bentley wydania orzeczenia lub zarządzenia nakazującego powstrzymanie takich działań. w celu uniknięcia wątpliwości niniejsza Część 2.10 podlega zobowiązaniom firmy Bentley do zachowania poufności opisanym w Części 2.15 i nie powinna być interpretowana jako naruszająca te zobowiązania.
- 2.11. **Prawa osób trzecich.** Prawa oraz obowiązki Użytkownika w odniesieniu do jakichkolwiek programów, materiałów lub danych uzyskanych od dostawców zewnętrznych, bez względu na to, czy zostały one uzyskane przy pomocy firmy Bentley, są określane zgodnie z umowami i wytycznymi odnośnych dostawców.
- 2.12. **Opłaty.** Firma Bentley otrzyma wynagrodzenie w wysokości określonej w każdym Dokumencie Ofertowym, a jeśli wysokość wynagrodzenia nie została określona, wynagrodzenie będzie wypłacane według stawek firmy Bentley odpowiadających szeregowaniu personelu świadczącego dane usługi. w celu uniknięcia wątpliwości długotrwałe zaangażowanie w projekt, którego koszty są naliczane na podstawie czasu i materiałów, będzie podlegać odpowiedniemu, rocznemu podwyższaniu stawek.
- 2.13. **Wydatki.** Użytkownik jest zobowiązany pokryć również faktycznie poniesione przez firmę Bentley uzasadnione wydatki na podróże i utrzymanie albo uzgodnioną kwotę tytułem kosztów podróży i utrzymania (z wyłączeniem zwykłych dojazdów do pracy) pracowników firmy Bentley w związku z wykonaniem Pracy określonej w każdym Dokumencie Ofertowym wraz ze wszystkimi innymi bieżącymi wydatkami poniesionymi przez firmę Bentley.
- 2.14. **Preliminarz.** Preliminarz łącznej kwoty opłat za prowadzone projekty może być podany w Dokumencie Ofertowym, ale firma Bentley nie gwarantuje realizacji

Umowa dotycząca Programu SELECT

takiego preliminarza. Firma Bentley powiadomi jednak Użytkownika jak najszybciej o możliwości przekroczenia preliminarza, a Użytkownik może wtedy wedle własnego uznania zakończyć dany projekt i zapłacić wyłącznie za wykonane usługi.

2.15. Zachowanie poufności. Przy wykonywaniu Pracy firma Bentley może uzyskać informacje dotyczące Użytkownika, które są prawnie zastrzeżone, niepubliczne i oznaczone przez Użytkownika na piśmie jako poufne. Firma Bentley nie może ujawniać informacji uzyskanych podczas wykonywania Pracy żadnej osobie niezatrudnionej przez Użytkownika ani wykorzystywać inaczej niż na rzecz Użytkownika, chyba że Użytkownik wyrazi na to zgodę na piśmie. Firma Bentley nie będzie zobowiązana do zachowania poufności w odniesieniu do jakichkolwiek informacji Użytkownika, które:

2.15.1. stały się powszechnie znane w sposób inny niż przez naruszenie Umowy;

2.15.2. zostały legalnie uzyskane przez firmę Bentley od osoby trzeciej bez zobowiązania do zachowania poufności; lub

2.15.3. były wcześniej znane firmie Bentley, na poparcie czego występują jednoznaczne i przekonujące dowody.

Niezależnie od powyższych ograniczeń, firma Bentley i personel firmy Bentley mogą wykorzystywać i ujawniać wszelkie informacje w zakresie wymaganym na mocy orzeczenia jakiegokolwiek sądu albo innej władzy państwowej albo, w razie konieczności, dla potrzeb firmy Bentley lub jej personelu w celu ochrony ich praw wynikających z niniejszej Umowy, ale w każdym przypadku tylko wtedy, gdy Użytkownik zostanie o tym zawiadomiony i będzie miał możliwość uzyskania ewentualnej uzasadnionej ochrony takich informacji w związku ze wspomnianym ujawnieniem.

2.16. Odwołanie Dokumentów Ofertowych. Użytkownik albo firma Bentley może w dowolnym momencie odwołać każdy niezrealizowany Dokument Ofertowy poprzez pisemne odwołanie przekazane drugiej stronie z trzydziestodniowym (30-dniowym) wyprzedzeniem. Po odwołaniu firma Bentley zobowiązuje się przerwać Pracę wykonywaną w ramach przedmiotowego Dokumentu Ofertowego i przekazać Użytkownikowi wszystkie dokończone lub niedokończone rysunki, raporty lub inne dokumenty dotyczące danej Pracy. w przypadku odwołania Dokumentu Ofertowego Użytkownik ponosi odpowiedzialność wyłącznie za wynagrodzenia, koszty i wydatki naliczone do dnia wejścia takiego odwołania w życie.

2.17. Zakaz zatrudniania. Przez okres trwania Pracy oraz przez jeden (1) rok od zakończenia świadczenia usług profesjonalnych na podstawie niniejszej Umowy Użytkownik zobowiązuje się nie nakłaniać do podjęcia zatrudnienia ani nie zatrudniać, bezpośrednio ani pośrednio, pracowników firmy Bentley zajmujących się świadczeniem usług profesjonalnych w ramach niniejszej Umowy. Niniejsza Część 2.17 nie ma zastosowania, jeśli pracownik odpowie na publicznie dostępne ogłoszenie o pracę wystawione przez Użytkownika, jeśli Użytkownik w inny sposób nie nakłaniał pracownika do przyjęcia posady.

2.18. Postanowienia pozostające w mocy po ustaniu Umowy. Postanowienia Umowy, które, zgodnie z ich warunkami, wymagają lub przewidują działanie stron po wygaśnięciu lub rozwiązaniu Umowy (w tym między innymi Części 2.7, 2.9, 2.10, 2.11, 2.13, 2.15, 2.16 i 2.17) będą wykonalne niezależnie od powyższego wygaśnięcia lub rozwiązania.

Warunki Oferty Cloud

1. Definicje.

Zawarte w niniejszych Warunkach Oferty Cloud słowa, terminy i frazy pisane wielkimi literami mają znaczenie podane w Warunkach Ogólnych firmy Bentley lub znaczenie zgodne z poniższymi definicjami:

1.1. „Prawa i Przepisy o Ochronie Danych” oznaczają wszystkie prawa i przepisy, w tym prawa i przepisy dotyczące przetwarzania Danych Osobowych wraz ze wszystkimi zmianami. w celu uniknięcia wątpliwości, jeśli przetwarzanie prowadzone przez firmę Bentley i obejmujące Dane Osobowe nie jest objęte zakresem danego przepisu o ochronie danych, taki przepis nie ma zastosowania.

1.2. „Magazyn Danych” oznacza ilość miejsca do przechowywania danych (w tym przechowywania kopii zapasowych oraz przechowywania poza zakładem), jeśli jest wymagana, która może być przeznaczona na Dane Użytkownika w środowisku firmy Bentley.

1.3. „Oferty Cloud firmy Bentley” lub **„Oferty Cloud”** oznaczają produkty i usługi firmy Bentley udostępniane Użytkownikowi i Korzystającym przez Internet.

1.4. „Dane Użytkownika” oznaczają dane gromadzone lub przechowywane przez Użytkownika przy wykorzystaniu Ofert Cloud, w tym między innymi informacje finansowe, biznesowe i techniczne, plany techniczne, informacje o klientach i dostawcach, dane badawcze, projekty, plany i ich zestawienia, ale nie obejmujące żadnych Informacji Prawnie Zastrzeżonych firmy Bentley.

1.5. „Dane Osobowe” oznaczają wszystkie informacje dotyczące zidentyfikowanej lub możliwej do zidentyfikowania (bezpośrednio lub pośrednio) osoby fizycznej, przetwarzane przez firmę Bentley w imieniu Użytkownika, których przetwarzanie podlega właściwym przepisom prawa.

2. Uprawnienia.

Jeśli firma Bentley wyrazi na to zgodę, Użytkownik może subskrybować Oferty Cloud firmy Bentley zgodnie z określonymi tu szczegółowymi warunkami. Użytkownik przyjmuje do wiadomości i akceptuje, że firma Bentley może, wedle własnego uznania, korzystać z zewnętrznego dostawcy usług w celu świadczenia Ofert Cloud firmy Bentley i/lub w celach związanych z Danymi Użytkownika. Aby móc skorzystać z tej oferty, Użytkownik musi mieć na bieżąco opłacone wszystkie faktury firmy Bentley.

3. Oferty Cloud firmy Bentley.

Użytkownik może uzyskać dostęp do Ofert Cloud zgodnie z właściwymi Warunkami Programu lub może je zakupić za dodatkowymi opłatami („**Oplaty za Ofertę Cloud**”), które zostały określone w Dokumencie Ofertowym. Dokument Ofertowy może określać Oplaty za Ofertę Cloud, wszelkie mające zastosowanie ograniczenia i koszty Ofert Cloud, w tym między innymi, przechowywanie danych, wszelkie mające zastosowanie usługi, które należy dostarczyć dla Oferty Cloud, takie jak usługi wdrażania. Ciągłe zarządzanie wsparciem Oferty Cloud, w tym dostępność systemu oraz warunki poziomu usługi wsparcia mające zastosowanie do Ofert Cloud należy zawrzeć w Umowie dotyczącej poziomu usług serwisowych firmy Bentley (<https://www.bentley.com/legal/sla/>). W przypadku rozbieżności pomiędzy warunkami Umowy dotyczącej poziomu usług serwisowych, niniejszymi Warunkami Oferty Cloud wraz z Warunkami Ogólnymi firmy Bentley, warunki Umowy dotyczącej poziomu usług serwisowych będą wiążące wyłącznie w odniesieniu do zobowiązań w zakresie prywatności i bezpieczeństwa danych w niej zawartych.

Umowa dotycząca Programu SELECT

4. Dozwolone Korzystanie

Firma Bentley udzieli Użytkownikowi niewyłącznej, niezbywalnej, niepodlegającej cesji, odwoławczej, ograniczonej licencji na wykorzystywanie i uzyskiwanie dostępu do zakupionych Ofert Cloud firmy Bentley (zgodnie z warunkami jakiegokolwiek odpowiedniego Dokumentu Ofertowego, Warunkami Oferty Cloud i wszystkimi warunkami korzystania („Warunki Usługi”) przedstawionymi przy uzyskiwaniu dostępu) wyłącznie do Korzystania w Celach Produkcyjnych („Dozwolone Korzystanie”). Użytkownik nabywa wyłącznie prawo do korzystania z zakupionej Oferty Cloud i nie zyskuje żadnych praw własności do Oferty Cloud lub jej jakiegokolwiek części. Firma Bentley oraz jej dostawcy zachowają wszystkie prawa, tytuły i udziały dotyczące Oferty Cloud, a każde wykorzystanie Oferty Cloud wykraczające poza Dozwolone Korzystanie będzie stanowić istotne naruszenie niniejszych Warunków Oferty Cloud; firma Bentley nie będzie ponosić żadnej odpowiedzialności względem Użytkownika lub jakiegokolwiek osoby trzeciej w przypadku takiego istotnego naruszenia. Oprócz ograniczeń korzystania określonych w Warunkach Usługi, Dozwolone Korzystanie przez Użytkownika podlega następującym warunkom:

- 4.1. Zakup dokonany przez Użytkownika w odpowiedzi na Dokument Ofertowy nie może przekroczyć limitów określonych w tym Dokumencie Ofertowym. Jeśli zakres korzystania z Oferty Cloud przekroczy zakres zakupiony przez Użytkownika i określony w odpowiednim Dokumencie Ofertowym, firma Bentley może wystawić Użytkownikowi fakturę z tytułu dodatkowych Opłat za Ofertę Cloud, a Użytkownik ma obowiązek ją zapłacić. Firma Bentley może, według własnego uznania, dodać takie dodatkowe opłaty do kolejnych faktur lub wystawić Użytkownikowi oddzielną fakturę.
- 4.2. W razie wystąpienia zaległości płatniczych firma Bentley zastrzega sobie prawo do zawieszenia możliwości korzystania z Ofert Cloud do momentu otrzymania wszystkich zaległych płatności.
- 4.3. Firma Bentley zastrzega sobie prawo, bez wzięcia na siebie odpowiedzialności, do modyfikowania zakresu lub zawieszenia możliwości korzystania z Oferty Cloud lub jej dowolnej części, jeśli: (i) firma Bentley, według własnego uznania, stwierdzi, że takie zawieszenie jest niezbędne do zachowania zgodności z obowiązującymi przepisami, regulacjami lub nakazami organów rządowych albo z warunkami umów zawartych przez firmę Bentley z usługodawcami zewnętrznymi lub (ii) firma Bentley, według własnego uznania, stwierdzi, że wydajność, integralność lub bezpieczeństwo Ofert Cloud uległy szkodliwym wpływom lub są zagrożone naruszeniem bezpieczeństwa wskutek uzyskania do nich dostępu przez Użytkownika lub jego Korzystających.
- 4.4. Użytkownik nie może dokonywać żadnych manipulacji przy oprogramowaniu lub funkcjach Ofert Cloud ani ich dowolnej części. Bez uszczerbku dla powyższego, Użytkownik zobowiązuje się nie umieszczać w Ofertach Cloud żadnych materiałów zawierających wirusy, bomby czasowe, konie trojańskie, robaki, boty czyszczące lub inne programy komputerowe, które mogą uszkodzić system lub dane, zakłócić ich funkcjonowanie albo doprowadzić do ich przejścia lub przewłaszczenia. Użytkownik nie może używać w połączeniu z Ofertami Cloud botów, agentów, przeszukiwarek aukcji ani innych przeszukujących programów komputerowych. Użytkownik nie może przysyłać, publikować ani w żaden inny sposób przekazywać żadnych nielegalnych treści; żadnych treści, których Użytkownik nie ma prawa przekazywać na mocy przepisów prawa bądź stosunku umownego lub powierniczego; ani żadnych treści naruszających patenty, znaki towarowe, tajemnice handlowe, prawa autorskie lub inne prawa własności należące do którejkolwiek ze stron.
- 4.5. Użytkownik ponosi odpowiedzialność za zapewnienie, że Korzystający chronią poufności, w tym hasła, wykorzystywane do uzyskiwania dostępu do Oferty Cloud i nie ujawniają ich żadnym osobom trzecim. Użytkownik ponosi odpowiedzialność za wszystkie aktywności wykonywane z użyciem jego konta, bez względu na to, czy zostały przez niego autoryzowane. Użytkownik niezwłocznie zawiadomi firmę Bentley o jakimkolwiek nieautoryzowanym użyciu Ofert Cloud. Użytkownik zapewni, że wszystkie dane Korzystających są aktualne i niezwłocznie powiadomi firmę Bentley w przypadku zmiany danych kontaktowych lub innych danych Korzystających.
- 4.6. Użytkownik ma obowiązek poinformować o wyżej wymienionych ograniczeniach wszystkich Korzystających, w tym pracowników Użytkownika i Zewnętrznych Korzystających uzyskujących dostęp do Ofert Cloud lub używających ich. Działania lub zaniechania wszystkich Korzystających uzyskujących dostęp do Ofert Cloud uznaje się za działania lub zaniechania Użytkownika, Użytkownik ponosi więc pełną odpowiedzialność za wypełnienie wszystkich określonych zobowiązań umownych. Użytkownik zobowiązuje się zabezpieczyć firmę Bentley przed roszczeniami i zwolnić z odpowiedzialności wynikającej z nieprzestrzegania warunków niniejszej Części 4 przez Korzystających, w tym pracowników Użytkownika i Zewnętrznych Korzystających.

5. Dostęp i dostępność.

Użytkownik odpowiada za zapewnienie całego wyposażenia i możliwości połączenia niezbędnych do uzyskania dostępu do Ofert Cloud i korzystania z nich przez Internet. Użytkownik akceptuje fakt, że Oferty Cloud mogą być okresowo niedostępne lub nie działać z różnych powodów, obejmujących między innymi: (i) awarie systemów; (ii) procedury regularnej konserwacji lub napraw przeprowadzanych okresowo przez firmę Bentley lub usługodawców firmy Bentley; (iii) problemy ze zgodnością z oprogramowaniem lub sprzętem Użytkownika lub osoby trzeciej; albo (iv) przyczyny leżące poza kontrolą firmy Bentley lub niedające się przewidzieć, w tym awarie sieci lub urządzeń, zakłócenia lub awarie na łączach telekomunikacyjnych lub służących do transmisji cyfrowej, wrogie ataki na sieć, przeciążenia sieci lub inne awarie (zwane zbiorczo „Przestojami”). Firma Bentley dołoży usadnionych starań, aby zawiadomić Użytkownika z wyprzedzeniem o planowanych Przestojach i zminimalizować zakłócenia działania Ofert Cloud związane z Przestojami.

6. Dane Użytkownika.

Firma Bentley przyjmuje do wiadomości, a Użytkownik gwarantuje i oświadcza, że Użytkownik posiada wszystkie prawa, tytuły własności i udziały dotyczące Danych Użytkownika. Użytkownik zobowiązuje się zabezpieczyć firmę Bentley przed roszczeniami i zwolnić z odpowiedzialności za sytuacje, w których Dane Użytkownika gromadzone lub przechowywane w celu wykorzystania w powiązaniu z Ofertami Cloud firmy Bentley naruszają rzekomo patent, znak towarowy, tajemnicę handlową, prawa autorskie lub inne prawa własności osoby trzeciej albo w jakikolwiek sposób łamią prawa o ochronie prywatności lub danych. Firma Bentley nie ponosi odpowiedzialności za awarie ani pogorszenie jakości Ofert Cloud firmy Bentley spowodowane przez Dane Użytkownika lub z nimi związane. Firma Bentley ma obowiązek zachować poufność wszystkich Danych Użytkownika i nie może ich powielać ani kopiować, chyba że jest to dozwolone na mocy niniejszej Części 6 w zakresie udostępniania Oferty Cloud lub Użytkownik wyraźnie na to zezwolił. Jeśli Dane Użytkownika obejmują Dane Osobowe, których przetwarzanie jest regulowane przez Prawa i Przepisy o Ochronie Danych, strony wyrażają zgodę na postępowanie zgodne z Dodatkiem dotyczącym Przetwarzania Danych (<https://www.bentley.com/legal/data-processing-addendum/>). W przypadku rozbieżności pomiędzy warunkami Dodatku dotyczącego Przetwarzania Danych, niniejszymi Warunkami Oferty Cloud oraz Warunkami Ogólnymi firmy Bentley, warunki Dodatku dotyczącego Przetwarzania Danych będą wiążące wyłącznie w odniesieniu do zobowiązań w zakresie prywatności i bezpieczeństwa danych w nim zawartych. Użytkownik ponosi wyłączną odpowiedzialność za Dane Użytkownika, w tym między innymi za przysyłanie takich danych, zabezpieczenie przekazywania takich danych do firmy Bentley i/lub ich odpowiednie formatowanie i konfigurowanie pod kątem korzystania z nich w połączeniu z Ofertą Cloud firmy Bentley. Użytkownik akceptuje i przyjmuje do wiadomości fakt, że firma Bentley może okresowo gromadzić Dane Korzystania oraz że wszystkie Dane Korzystania stanowią własność firmy Bentley i uznawane są za Informacje Prawnie Zastrzeżone firmy Bentley. Użytkownik zobowiązuje się nie modyfikować ani nie zakłócać gromadzenia przez firmę Bentley dokładnych Danych Korzystania.

7. Zakończenie Subskrypcji.

Oprócz praw stron do rozwiązania Umowy określonych w Warunkach Ogólnych firmy Bentley, firma Bentley może zakończyć Subskrypcję Oferty Cloud, powiadamiając

Umowa dotycząca Programu SELECT

o tym Użytkownika na piśmie bez nieuzasadnionej zwłoki, w razie rozwiązania umów zawartych przez firmę Bentley z dostawcami zewnętrznymi. Zakończenie Subskrypcji Oferty Cloud przez którąkolwiek ze stron powoduje automatycznie zakończenie wszelkich licencji przyznanych zgodnie z Częścią 4 niniejszych Warunków Oferty Cloud.

Warunki Subskrypcji Usług Cloud

1. Definicje.

Zawarte w Formularzu Zamówienia Subskrypcji Usług Cloud („Formularz Zamówienia CSS”) oraz Warunkach Subskrypcji Usług Cloud słowa, terminy i frazy pisane wielkimi literami mają znaczenie podane poniżej lub w Warunkach Ogólnych firmy Bentley.

2. Przegląd.

Na żądanie Użytkownika i za zgodą firmy Bentley Użytkownik oraz jego upoważnione Podmioty Powiązane (zgodnie z definicją zawartą w Warunkach Programu E365) mogą uczestniczyć w programie Subskrypcji Usług Cloud („CSS”), zgodnie z warunkami określonymi w Warunkach Subskrypcji Usług Cloud („Warunki CSS”). Aby móc skorzystać z tej oferty, Użytkownik musi mieć na bieżąco opłacone wszystkie faktury firmy Bentley. Jako uczestnik programu CSS, Użytkownik wyraża zgodę na przekazywanie płatności firmie Bentley („Oplaty CSS”), które mogą zostać wykorzystane do finansowania Usług CSS objętych licencją (jak zdefiniowano poniżej). Przed przystąpieniem do programu CSS, Użytkownik musi podpisać Formularz Zamówienia CSS, w którym określona zostanie Początkowa Oplata CSS. w przypadku podpisania przez Użytkownika wielu Formularzy Zamówienia CSS z biegiem czasu, Formularz Zamówienia CSS z najnowszą datą podpisu zastąpi wszystkie poprzednie Formularze Zamówienia CSS.

3. Usługi objęte licencją.

Usługi firmy Bentley objęte finansowaniem w ramach programu CSS obejmują Licencje Czasowe (zgodnie z definicją zawartą w Warunkach Programu SELECT), LDK (w tym Wizy i Paszporty) (zgodnie z definicją zawartą w Warunkach Programu SELECT), Oferty Cloud, Program E365 i Usługi cykliczne („Usługi CSS Objęte Licencją”). Firma Bentley może okresowo wprowadzać zmiany do listy Usług CSS Objętych Licencją wedle własnego uznania. Wyłącznie Usługi CSS Objęte Licencją fakturowane w czasie obowiązywania subskrypcji CSS są objęte finansowaniem CSS w ramach programu CSS.

4. Uczestnictwo Podmiotu Powiązanego.

Użytkownik przyjmuje do wiadomości, że jego Podmioty Powiązane mogą korzystać z usług CSS Użytkownika do finansowania Usług CSS Objętych Licencją („Transakcje CSS Podmiotu Powiązanego”) i niniejszym upoważnia firmę Bentley do zatrzymania określonych funduszy CSS na rachunku powierniczym na poczet zapłaty za Usługi CSS Objęte Licencją. Użytkownik wyraża zgodę na wyraźną autoryzację płatności za każdą Transakcję CSS Podmiotu Powiązanego.

5. Płatności i salda CSS.

5.1. Początkowa Oplata CSS.

Użytkownik zgadza się uiścić na rzecz firmy Bentley Początkową Oplatę CSS, która jest oparta na kalkulacjach oczekiwanej wysokości płatności dokonanych w dobrej wierze, w tym wszystkie należne podatki, szacowaną za korzystanie z Usług CSS Objętych Licencją w okresie dwunastu miesięcy („Szacowane Oplaty Roczne”), rozpoczynającym się z dniem rozpoczęcia subskrypcji CSS, wskazanym w Formularzu Zamówienia CSS. Wysokość Początkowej Płatności CSS będzie stanowił początkowe saldo CSS (w dowolnym momencie w trakcie obowiązywania Subskrypcji CSS zwane „Saldem CSS”), które będzie pomniejszane wraz z korzystaniem z Usług CSS Objętych Licencją.

5.2. Uzupelnienie salda CSS.

Użytkownik wyraża zgodę na dokonanie dodatkowych płatności przed całkowitym wykorzystaniem Salda CSS. Minimalna kwota uzupełnienia będzie oparta na saldzie wszystkich niezapłaconych faktur za Usługi CSS Objęte Licencją oraz na Szacowanych Oplatach Rocznych obliczanych dla okresu dwunastu miesięcy, rozpoczynającego się z dniem wyczerpania się Salda CSS. Użytkownik może dokonywać dodatkowych płatności w dowolnym momencie, jednak minimalna wysokość takiego uzupełnienia musi być równa Szacowanym Oplatom Roczным obliczanym dla okresu dwunastu miesięcy, rozpoczynającego się w dniu dokonania dodatkowej płatności.

5.3. Płatności CSS.

Firma Bentley przekaze Użytkownikowi żądanie płatności Początkowej Oplaty CSS na kwotę zgodną z Formularzem Zamówienia CSS (dalej zwane „Żądaniem Płatności”), które może odnosić się do każdego dokumentu żądania płatności zatytułowanego „Żądanie Płatności”, „Faktura” lub o podobnej nazwie). Terminy płatności są zgodne z terminami podanymi w Warunkach Ogólnych firmy Bentley. Następnie firma Bentley może przekazać dodatkowe Żądanie Płatności w celu uzupełnienia Salda CSS (zgodnie z definicją w Części 5.2 niniejszej Umowy). w przypadku zaległego Żądania Płatności firma Bentley, oprócz skorzystania z praw opisanych w Części 2.1 Warunków Ogólnych firmy Bentley, może podjąć środki techniczne mające na celu ograniczenie lub przerwanie Korzystania Użytkownika z Usług Objętych Licencją. Nieuiszczenie przez Użytkownika takiej zaległej płatności w terminie trzydziestu (30) dni może, wedle własnego uznania firmy Bentley, zostać uznane za skuteczne zakończenie uczestnictwa Użytkownika w programie CSS, a w takim przypadku:

- 5.3.1. W zakresie, w jakim środki techniczne wspomniane powyżej w niniejszej Części 5.3 nie obejmują przerwania dostępu do Usług CSS Objętych Licencją, taki dostęp zostanie przerwany w momencie zakończenia uczestnictwa;
- 5.3.2. Użytkownik otrzyma fakturę za Usługi CSS Objęte Licencją świadczone w takim okresie; oraz
- 5.3.3. Firma Bentley zwróci wszelkie pozostałe fundusze CSS zgodnie z Częścią 6.2 niniejszej Umowy.

5.4. Oświadczenia CSS.

Po zakończeniu każdego kwartału firma Bentley przekaze Użytkownikowi oświadczenie ze szczegółowymi informacjami dotyczącymi korzystania z Usług CSS Objętych Licencją oraz pozostałym Saldem CSS Użytkownika dostępnym na zakończenie kwartału.

6. Postanowienia różne.

6.1. Poufność warunków.

Użytkownik niniejszym akceptuje, że warunki Formularza Zamówienia CSS mają charakter poufny oraz Użytkownik niniejszym zgadza się, że ani on, ani jego Podmioty Powiązane nie będą ujawniać treści Formularza Zamówienia CSS żadnej osobie trzeciej.

Umowa dotycząca Programu SELECT

6.2. Saldo CSS po rozwiązaniu Umowy.

Każde dodatnie Saldo CSS występujące po rozwiązaniu Umowy zostanie zwrócone Użytkownikowi w terminie trzydziestu (30) dni od momentu, gdy rozwiązanie Umowy stanie się skuteczne.

6.3. Kolizja.

W przypadku jakichkolwiek rozbieżności pomiędzy Warunkami Subskrypcji Usług Cloud a Umową lub jakimikolwiek innymi, właściwymi warunkami firmy Bentley, Warunki Subskrypcji Usług Cloud będą wiążące w odniesieniu do uczestnictwa Użytkownika w programie CSS.

Warunki Właściwe dla Danego Kraju.

Te Warunki Właściwe dla Danego Kraju zawierają specjalne warunki Umowy mające zastosowanie do Użytkownika z siedzibą główną zarejestrowaną w poniższych krajach, które zmieniają Warunki Ogólne.

Kraj	Nr klauzuli	Treść klauzuli	Uwagi
Stany Zjednoczone	8.12	Jeżeli Produkty zostały nabyte dla lub w imieniu Stanów Zjednoczonych, ich agencji lub organów pomocniczych („Rząd USA”), objęte są one zastrzeżonymi szczególnymi prawami. Produkty wraz z załączoną dokumentacją stanowią, w zależności od sytuacji, „komercyjne oprogramowanie komputerowe” oraz „dokumentację komercyjnego oprogramowania komputerowego”, stosownie do przepisów 48 C.F.R. 12.212 i 227.7202, oraz „zastrzeżone oprogramowanie komputerowe”, stosownie do przepisów 48 C.F.R. 52.227-19(a). Używanie, modyfikacja, reprodukcja, publikowanie, wykorzystywanie, pokazanie lub ujawnienie Produktów oraz załączonej do nich dokumentacji przez Rząd USA podlegają ograniczeniom wskazanym w Umowie oraz wynikającym z przepisów 48 C.F.R. 12.212, 52.227-19, 227.7202 oraz 1852.227-86.	Niniejsza klauzula stanowi Część 8.12 Warunków Ogólnych.
Wielka Brytania	5.6	O ile niniejsza Umowa nie stanowi międzynarodowej umowy dostawy towarów zgodnie ze znaczeniem podanym w części 26 <i>Ustawy o Nieuczciwych Warunkach Umów z 1977 r. (Unfair Contract Terms Act 1977)</i> , firma Bentley nie wyłącza odpowiedzialności za (a) śmierć lub obrażenia ciała spowodowane zaniedbaniem firmy Bentley, jej członków zarządu, pracowników, wykonawców lub przedstawicieli; (b) oszustwo lub świadome wprowadzenie w błąd; (c) naruszenie zobowiązań nałożonych na mocy części 12 <i>Ustawy o Sprzedaży Towarów z 1979 r. (Sale of Goods Act 1979)</i> lub części 2 <i>Ustawy o Dostawie Towarów i Usług z 1982 r. (Supply of Goods and Services Act 1982)</i> ; lub (d) żadnej innej odpowiedzialności niepodlegającej wyłączeniu na mocy prawa.	Dodatkowy tekst dodany na końcu części 5.6 Warunków Ogólnych.